

No habrá misas de adhesiones a aniversario de golpe chileno

Guerrilla mexicana exterminada

Políticos peruanos aplauden medidas de Morales

MEXICO 6 (AP).— El problema guerrillero en el país está prácticamente liquidado, opina el Procurador General de la República (Ministerio de Justicia) Pedro Ojeda Paulina, la noche del viernes aquí.

Entrevistado para un programa de televisión, Ojeda Paulina afirmó que el problema subversivo en el estado de Guerrero "está terminado".

Agregó, respecto a la guerrilla urbana que "no hay ningún conflicto presentado" por sus miembros y añadió que sólo se han dado "hechos aislados que no tienen ninguna influencia en la marcha de nuestras instituciones".

El domingo pasado, el jefe de la "Brigada Campesina de Ajustamiento del Partido de los Pobres" que opera en Guerrero, Carmelo Cortés, murió en un choque con la policía capitalina.

Por otra parte, la "Liga Comunista 23 de Septiembre" ha sido responsable de la muerte de 22 policías y dos fusileros navales en los últimos meses, los últimos el pasado agosto.

LIMA, 6 (AP).— El Partido Acción Popular elogió las recientes medidas adoptadas por el gobierno del Presidente General Francisco Morales Bermúdez de permitir el retorno de ciudadanos arbitrariamente exiliados y reconocer el ejercicio de la libre expresión.

En un comunicado publicado en la prensa local, Acción Popular, que fundara en 1965 el derrocado Presidente Fernando Belaúnde Terry y declarado ilegal hace unos años por el régimen que preside el General Juan Velasco, solicita también dejar sin efecto las medidas que prohibieron las actividades del partido y el levantamiento de la clausura de sus locales partidarios.

Asimismo elogió las recientes declaraciones hechas en los Estados Unidos por Fernando Belaúnde en el sentido de que "la actitud de la Fuerza Armada permite abrigar la esperanza de un régimen de concordia nacional, sustentado en la soberana voluntad del pueblo".

Entretanto, ayer llegaron varios de Carlos Ferrer, de filiación aprista y ex jefe de la Brigada Campesina de Ajustamiento del Partido de los Pobres, que fueron deportados a poco después de la clausura del partido.

Asimismo llegaron los periodistas Chirinos Lizares, Arturo Salazar Larrañaga y Díaz Bravo, que fueron deportados a poco después de la clausura del partido.

"Opinión Libre", ninguno quiso hacer declaraciones.

Otro exiliado que arribó a Lima fue el Ricardo Díaz Chávez, asesor del sindicato que relajo ausente del país dos años. Se para la próxima semana el arribo del ex Virgilio Rold, asilado en Argentina y el de la aprista Armando Villanueva, uno de los líderes opositores de ese partido de oposición en México.

La declaración está contenida en un comunicado oficial difundido por el Centro Nacional de Comunicaciones del Episcopado, para aclarar algunas versiones periodísticas, que señalaban que por prohibición de los obispos se impidió a los capellanes celebrar una misa pública el próximo 11 de septiembre con motivo del segundo aniversario del pronunciamiento militar que derrocó al régimen marxista del difunto Presidente Salvador Allende.

Desde ese importante cargo, le ha correspondido hacer pública la voz de los obispos de la Iglesia chilena, que mantiene cordiales pero frías relaciones con la Junta Militar que gobierna el país desde septiembre de 1973.

A comienzos de año, la conferencia episcopal se reunió en una asamblea anual, y entre otras materias, hizo un estudio de la realidad que vive el país.

Posteriormente, monseñor Camus en una conferencia de prensa dijo que en las discusiones se expresó: "una preocupación muy seria por los problemas económicos que han sido traducidos en consecuencias morales, escuelas de la cesantía y la pobreza".

Desde comienzos del actual régimen, publicaciones en diarios y revistas han hecho aparecer a la Iglesia como dividida en sectores que apoyan y critican al gobierno.

Hace algunos meses, el obispo Carlos Camus, de 48 años de edad, y siete descrepitados de esta dignidad eclesiástica, dijo a uno de los más importantes semanarios del país:

"La Iglesia es una comunidad de una inmensa democracia. En las reuniones de los obispos hay libertad para decir lo que cada cual piensa. Pero sabemos que Dios no puede estar dividido. Por eso tratamos siempre de tomar acuerdos unánimes".

Y más adelante, al hablar de las tareas que se fija la Iglesia chilena en este momento, dijo: "No queremos meternos en el terreno político. Pero hay una gran política que es la lucha contra la miseria, la injusticia y la mentira. Luchamos por la promoción humana que es la igualdad, el respeto y la dignidad, valores vinculados al evangelio y no ajenos a la Iglesia".

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.

En esta capital, una bomba estalló frente a la asociación vecinal, mientras que una segunda, que había sido colocada en el primer piso de lectura del Plaza Hotel, fue desactivada por la policía, la que debió desalojar el lugar con gran alarma de los pasajeros.



MODELO ANDINO

MODELO ANDINO

MODELO ANDINO

MODELO ANDINO

MODELO ANDINO

MODELO ANDINO

MODELO ANDINO

MODELO ANDINO

MODELO ANDINO

MODELO ANDINO

MODELO ANDINO

MODELO ANDINO

MODELO ANDINO

MODELO ANDINO

MODELO ANDINO

MODELO ANDINO

MODELO ANDINO

MODELO ANDINO

MODELO ANDINO

MODELO ANDINO

MODELO ANDINO

MODELO ANDINO

MODELO ANDINO

MODELO ANDINO

MODELO ANDINO

MODELO ANDINO

MODELO ANDINO

MODELO ANDINO

MODELO ANDINO

MODELO ANDINO

DE BENEFICENCIA Y SALUBRIDAD

Prohibido su Venta

Distribucion Gratuita

UNDO PREMIO PRIMER PREMIO TERCER PREMIO

82 28000

Con \$b. 60.000

Con \$b. 1.000.000

ENTREGADO PARA SU PAGO EN \$b. 1.000.000

Con \$b. 30.000

PREMIOS POR EXTRACCION

Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo	Primo
-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------

La guerra del vino que propone Italia

ROMA, 6 (IPS). La guerra del vino entre Italia y Francia está abierta. Los dos países están preparando las armas (los "viti") con vistas al encuentro que tendrá lugar en Bruselas el 15 de este mes en el curso de la reunión de los ministros de los países de la comunidad económica europea.

Sobre el primer punto el gobierno italiano propone que se acuerden a nivel comunitario criterios rigurosos para la definición de los vinos "aptos a la destilación". En el período noviembre-enero de cada campaña los viticultores tendrán la facultad de conferir estos vinos a los organismos de intervención

tiación de la cantidad de vino excedente antes del inicio de la campaña de comercialización y a precios muy inferiores a aquellos de los vinos autorizados a la introducción en el mercado, rechaza la propuesta de prohibir la instalación de nuevas viñas y de reordenar las existentes.

Sobre el primer punto el gobierno italiano propone que se acuerden a nivel comunitario criterios rigurosos para la definición de los vinos "aptos a la destilación". En el período noviembre-enero de cada campaña los viticultores tendrán la facultad de conferir estos vinos a los organismos de intervención



¡UYUYUY...!!

SEGURIDAD A PRECIO UNICO

569.50\$

PARA DOBLE CABINA 7.00 x 14

LA PAZ Av. Arce esq. Rosendo Gutiérrez
SUCURSALES: STA. CRUZ-POTOSI COCHABAMBA-SUCRE-ORURO-TARIJA



CONFERENCIA DE PRENSA.- Sacramento, 6 (AP).- Dwayne Keyes, Fiscal del distrito oriental de California, en conferencia de prensa dice que las agencias de inteligencia sabían que Lyndee Fromme estaba en la ciudad pero que aun así ella pudo acercarse hasta Ford y apunrar con su arma contra él. (Radiofóto AP).

¡Soy yo!
Sordo de nacimiento. Usé a los cinco años de edad un audifono. En ese instante escuché por primera vez el sonido de mi voz.



Progressive Fitting
Si tiene problemas auditivos acuda a
Optica Moderna Rex

Jenaro Sanjinés 533

Mediana reacción ante el mensaje de Morales Bermúdez

LIMA, 6 (AP).- Una variada reacción ha producido entre la ciudadanía el mensaje que anoche dirigió a todo el país el nuevo Presidente general Francisco Morales Bermúdez.

Esa reacción va desde el apoyo sólido al llamado de paz, concordia y aumento de la producción demandados por el jefe de Estado, hasta cierta desazón de algunos sectores que esperaban un pronunciamiento más firme en la acción futura del gobierno.

Morales Bermúdez trató específicamente los aspectos políticos, sociales y económicos del país, pero según algunos observadores, el tiempo en que el nuevo presidente ocupa el sillón del palacio de gobierno, lo excusa de hacer pronunciamientos más categóricos.

El 29 de agosto pasado, las fuerzas armadas y policiales determinaron el relevo del entonces presidente Juan Velasco y Morales Bermúdez ocupó la presidencia.

Subrayaron especialmente los observadores que en el mensaje no aparecen las consabidas menciones al "imperialismo", a la "oligarquía" y a los "contrarrevolucionarios" y otros calificativos que se habían hecho comunes previamente.

Esos observadores señalaron también como fundamental en el mensaje el llamado a la paz, la unión y la concordia y el uso de un lenguaje sereno y tranquilo exento de amenazas veladas como en el pasado.

En lo económico, Morales Bermúdez minimizó que la situación es seria, motivada especialmente por la coyuntura

internacional, y a la cual no hay podido substraerse el Perú, ya que afecta a casi todos los países del mundo incluso los altamente desarrollados.

Morales Bermúdez expresó la fe del gobierno en la solución de los problemas económicos.

Aumentaron importaciones de Alemania Federal a China Roja

BONN, 6 (IPS).- Las importaciones chinas de procedencia germana occidental aumentaron de 332 millones de dólares en 1973 a 442 millones en 1974, mientras las exportaciones chinas a la República Federal tuvieron un incremento de 32 millones de dólares en 1974, alcanzando a 133 millones. La República Federal Alemana ocupa así, el cuarto lugar entre los socios comerciales de la República Popular China después de Japón, Estados Unidos, y Hong Kong, por donde se realizan casi todas las exportaciones chinas, y el primero entre los países de Europa. De acuerdo a informaciones entregadas hoy en un informe exclusivo del diario münchense "Süddeutsche Zeitung", el

volumen del comercio exterior chino, sobre el cual no hay información oficial, habría alcanzado en 1974 las 12 mil 700 millones de dólares, correspondiendo 6 mil 800 millones a importaciones. Este volumen habría experimentado así, un aumento de 28 por ciento en relación a 1973 y habría duplicado el volumen de 1972. El 85 por ciento corresponde al intercambio con los países capitalistas.

Durante este año la R.F.A. pasará a ocupar el segundo lugar entre los exportadores de productos a la República Popular China, superando a Estados Unidos, país al que la República Popular ha anulado diversos convenios de compra.

Nuevo método para evitar la delincuencia sexual

GINEBRA, 6 (AP).- La castración o la "eliminación de los factores de masculinidad" mediante la aplicación de hormonas resultan métodos dudosos para tratar a los que

incurren en delitos de carácter sexual, expresa un informe de la Organización Mundial de la Salud (OMS) presentado al congreso de las Naciones Unidas sobre prevención del crimen que se desarrolla aquí.

El informe, que según se espera será abordado por la reunión de 90 países a fines de esta semana, destaca que algunos funcionarios "no sólo ponen en duda la justificación ética de la castración, sino también su eficacia".

El documento alude a un estudio sobre delinquentes sexuales realizado en Dinamarca de acuerdo con el cual sólo el 2.2 por ciento de los que solicitaron la castración y fueron operados experimentaron mejoría.

El informe sugiere la posibilidad de que los interesados hicieran la solicitud de castración con la esperanza de que se les impusieran penas más ligeras.

Los críticos de este método, dice el diario, "afirman que la práctica de la castración es ya que el responsable no está en condiciones de manifestar libremente su consentimiento hacia una mutilación de la que posteriormente podría arrepentirse. Se ha dicho que los presos que optan por esta operación "deben ser sometidos a un cambio de su libertad".

Las críticas al método de aplicar hormonas para eliminar las características de masculinidad fueron menos drásticas, pero ha sido censurado también como ineficaz, señala el informe.

"Una debilidad de cualquier tipo de tratamiento hormonal es que la violación, como sucede con otros delitos sexuales, no es simplemente producto de un fuerte impulso sexual", señala el informe.

"No existe una correlación estadística demostrada entre la fortaleza del impulso sexual y la comisión de violaciones. En realidad, no resultan desconocidos los delitos motivados sexualmente a cargo de impotentes o de personas virtualmente impotentes".

"Es posible llegar a la conclusión de que, independientemente de las consideraciones éticas implicadas en la cuestión, no resulta una opinión médica generalmente aceptada la de que la castración o la aplicación de hormonas para la eliminación de las características de masculinidad constituyan tratamientos eficaces para los delinquentes sexuales, y que consiguientemente constituyen métodos dudosos para el tratamiento de este tipo de delinquentes".

Presidente de Guinea Bissau visita Italia

ROMA, 6 (IPS).- En una conferencia de prensa celebrada esta tarde aquí, el Presidente de Guinea-Bissau, Luís Cabral, se refirió a los problemas más importantes que enfrenta su país, abordando además aspectos del proceso revolucionario portugués y la grave situación que se vive actualmente en Angola.

El jefe del estado africano se encuentra en Italia desde ayer en visita privada. Hoy celebró conversaciones con el presidente italiano Giovanni Leone y mañana se entrevistará con el Papa Pablo Sexto, a quien agradecerá el apoyo de la Iglesia Católica a la lucha de liberación de su país.

Hablando en la sede del "Instituto para las Relaciones entre Italia y los países del África, América latina y Medio Oriente" (IPALNO), Luís Cabral señaló que el proceso revolucionario portugués "es un aliado objetivo" de la lucha de liberación en Guinea Bissau y en África, continente que por su parte "ha dado una decisiva contribución a la victoriosa sublevación del pueblo de Portugal contra el fascismo".

Expresó luego su "gran preocupación por la delicada situación existente en Angola, manifestando su confianza en que el pueblo angolés "pueda elegir libremente su propio futuro sin ingerencias externas".

Cabral dijo luego que los problemas fundamentales de su país - que logró a fines de la dominación portuguesa - son en la actualidad "la unidad del pueblo, puesta a dura prueba durante el período colonial, así como el aumento de la producción agrícola gravemente debilitada a raíz de los sucesos registrados durante la guerra de liberación".

LA PILA verdaderamente especial por su duración y rendimiento

Presidente de Guinea Bissau visita Italia

ROMA, 6 (IPS).- En una conferencia de prensa celebrada esta tarde aquí, el Presidente de Guinea-Bissau, Luís Cabral, se refirió a los problemas más importantes que enfrenta su país, abordando además aspectos del proceso revolucionario portugués y la grave situación que se vive actualmente en Angola.

El jefe del estado africano se encuentra en Italia desde ayer en visita privada. Hoy celebró conversaciones con el presidente italiano Giovanni Leone y mañana se entrevistará con el Papa Pablo Sexto, a quien agradecerá el apoyo de la Iglesia Católica a la lucha de liberación de su país.

Hablando en la sede del "Instituto para las Relaciones entre Italia y los países del África, América latina y Medio Oriente" (IPALNO), Luís Cabral señaló que el proceso revolucionario portugués "es un aliado objetivo" de la lucha de liberación en Guinea Bissau y en África, continente que por su parte "ha dado una decisiva contribución a la victoriosa sublevación del pueblo de Portugal contra el fascismo".

Expresó luego su "gran preocupación por la delicada situación existente en Angola, manifestando su confianza en que el pueblo angolés "pueda elegir libremente su propio futuro sin ingerencias externas".

Cabral dijo luego que los problemas fundamentales de su país - que logró a fines de la dominación portuguesa - son en la actualidad "la unidad del pueblo, puesta a dura prueba durante el período colonial, así como el aumento de la producción agrícola gravemente debilitada a raíz de los sucesos registrados durante la guerra de liberación".

HANSA Ltda.
La firma boliviana de su confianza con más de 65 años al servicio del país
Departamento Mercaderías Tel. 50878 Yanacocha Esq. Mercado
Sucursales: COCHABAMBA-ORURO-POTOSI-SANTA CRUZ-SUCRE-CAMIRI-TARIJA-TUPIZA-VILLAZON

Según agencia noticiosa

Atentado contra Ford reanimó espectro del crimen político

SACRAMENTO, EE.UU. 6 (AFP). El fracasado intento de asesinato contra el Presidente Gerald Ford, ocurrido ayer aquí, reforzó hoy su popularidad en Estados Unidos pero reanimó el espectro del crimen político, viejo conocido de los norteamericanos.

Sólo la vertiginosa reacción de sus guardasespaldas impidió verosímilmente que Ford se convirtiera en el quinto presidente de Estados Unidos asesinado, después de Abraham Lincoln, James Garfield, William McKinley y John Kennedy, según observadores.

La magnitud del drama que pudo enfrentar Estados Unidos era visible hoy en la reacción de la prensa, de los políticos y del hombre de la calle. La calma y coraje con que Ford se condujo

después de un reflejo de pánico, cuando vio la pistola de la joven Lynne Fromme apuntada desde escasos metros sobre él, realizó sin duda su imagen ante un pueblo sensible a la valentía y a la entereza ante el peligro.

Curiosamente, el Presidente Ford había ido a California a combatir a su principal rival republicano, el ex gobernador Ronald Reagan sobre su tema favorito: la criminalidad en la calle. Algunos pasajes de su discurso, escrito la víspera, parecen proféticos cuando se los lee hoy.

"La paz en la calle diez (en Sacramento) es tan importante para las gentes que pasean como la paz en el Sinaí", había escrito Ford.

El presidente estuvo a punto de ser asesinado por una fanática de la secta de Charles Manson, secta autora de la muerte de la actriz Sharon Tate y de otras seis personas, a pocos metros de donde pronunció esas palabras, en la calle 12.

Ford pidió también a los californianos penas más duras de prisión contra los autores de crímenes y violencias con armas de fuego, sin pensar en Lynne Fromme.

Pero la joven de 26 años pensaba ya en el futuro.

Ford volverá dentro de 15 días a California, a San Francisco y Los Angeles, para continuar su campaña contra el ex actor de cine Ronald Reagan. Entretanto, diarios y periódicos se lanzaron pocas horas después del fallido atentado a una campaña exigiendo un mayor control de la venta de

armas de fuego en Estados Unidos.

"Aunque más de la mitad del país quiere un control efectivo sobre las armas, una minoría poderosa pide un acceso fácil a ellas", escribió hoy el New York Times.

Los parlamentarios que trabajan para obtener una limitación al derecho a la posesión de armas de fuego, expresaron su esperanza de que el atentado de Sacramento reforzara sus posiciones.

"Este es un ejemplo sublevante de lo que puede significar un arma de fuego en manos de un desequilibrado", señaló el representante demócrata John Murphy.

"Quiénes se oponen al control de armas de cañanar bien pronto de perder a los líderes del país bajo las balas de un asesino", añadió.

Petróleo:

Destruirán pozos si los EE.UU. invaden Venezuela

CARACAS, 6 (AFP). Los trabajadores petroleros de Venezuela destruirán los pozos y campos de explotación de crudo si Estados Unidos invade este país, anunció hoy aquí el líder de los obreros de ese rubro, Carlos Pinerua.

La declaración de Pinerua se produjo al conocer un estudio de la biblioteca del congreso norteamericano sobre "factibilidad de una invasión, en caso de embargo, a los miembros de la OPEP (Organización de Países Exportadores de Petróleo).

En el estudio se menciona la posibilidad de una invasión a Venezuela, que es uno de los tres miembros de la OPEP. Venezuela es el principal abastecedor de petróleo de Estados Unidos, el tercer exportador y quinto productor mundial de ese recurso que es explotado aquí por 22 empresas, dieciocho de ellas norteamericanas.

La reciente ley de nacionalización petrolera firmada hace dos semanas por el Presidente Carlos Andrés Pérez, hará que todas esas compañías funcionen bajo control del estado venezolano a partir del próximo año.

El estudio norteamericano indica que Venezuela no está en condiciones de ofrecer resistencia a una invasión militar de Estados Unidos.

El líder obrero venezolano señaló que los trabajadores petroleros locales rechazan categóricamente toda amenaza "del imperialismo que contraría la nacionalización de la industria de hidrocarburos, ya que ésta es un activo de todos los venezolanos y la defenderemos utilizando todos los recursos con que contamos".

FF.AA. chilenas están fuertemente unidas

SANTIAGO 6 (AFP). Las Fuerzas Armadas Chilenas están perfectamente unidas y cohesionadas, afirmó aquí el jefe de la guarnición militar de Santiago.

El General Relando Garay señaló en conferencia de prensa que "desde el exterior" le agradaría al marxismo quebrar la verticalidad orgánica de las Fuerzas Armadas Chilenas, pero "eso no pasa de ser una idea fracasada como tantas otras".

"Nosotros estamos bastante unidos, cohesionados y no ha sucedido lo que pudieran haber conseguido en otros países", subrayó el alto jefe castrense.

En cuanto a versiones sobre la formación futura de un "Ejército de Liberación Nacional" el General Garay dijo que "de esto estoy oyendo ha-

blar hace tiempo, pero no pasa de ser pura campaña psicológica".

"Ellos quisieran tener un Ejército de Liberación Nacional - subrayó es posible - cuentan con chilenos interesados, en las guerrillas, porque saben que normalmente se arían ser nuevamente traidores, en base mínima".

Afirmó que los grupos que trabajan clandestinamente han ido disminuyendo, "crecientemente porque hemos actuado en forma directa".

"Los que aún quedan, pronto serán de la causa y el círculo se les irá estrechando", dijo el jefe de la guarnición militar.

URGENTE

Compramos piedra cortada de las siguientes medidas 25 x 25 x 27 cm. Referencias:

Entubamiento Río Choqueyapu Teléfono 22170

EMPRESA CONSTRUCTORA
BARTOS Y CIA S.A.

Ingeniero Civil

Importante Empresa necesita los servicios de un INGENIERO CIVIL, con experiencia de años en cálculo, diseño y supervisión de obra

Los interesados deberán enviar Curriculum Vitae acompañado de copia del título de Profesional e inscripción en el Consejo Nacional de Ingeniería, a la Casilla N°. 218 de esa ciudad, con el rótulo de "Cargo de Ingeniero Civil".

Santa Cruz, Agosto de 1975.

PROMOTORAS DE VENTAS PARA LA PAZ Y SANTA CRUZ

SE REQUIERE:

- * Señoras o Señoritas de buena presencia, sin experiencia previa en Ventas.
- * Edad mínima 20 años.

SE OFRECE:

- * Cursos sobre Promoción de Ventas.
- * Horarios libres de Trabajo.
- * Cancelación inmediata de comisiones.
- * Gastos de movilización urbana

PRESENTAR POR ESCRITO HASTA EL 10 DE SEPTIEMBRE, ANTECEDENTES INCLUYENDO FOTOGRAFIA.

LAS ENTREVISTAS PERSONALES SERAN CONCERTADAS CON POSTERIORIDAD A LA PRESENTACION DE LOS ANTECEDENTES SOLICITADOS.



Incatur

Avenida Camacho 1476 - Casilla 460 - La Paz.
Santa Cruz: Ayacucho 137 - Casilla 146

SILVANA

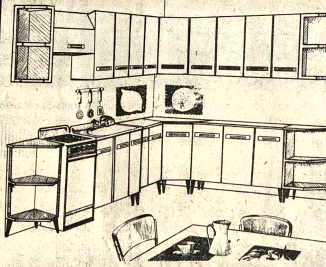
El reloj suizo de confianza

Distribuidores para Bolivia
LA PRECISION
Casilla 589 Cochabamba



FENFO

...DA A SU COCINA UN TOQUE DE DISTINCION...



además es:
cómodo,
funcional,
y
económico

distribuye:
la paz
SUCRE
SANTA CRUZ
Cochabamba
SUCRE

Fondo Complementario de Jubilación Médica

La Paz - Bolivia

Balance General al 31 de diciembre de 1974
(En pesos bolivianos)

Activo		Pasivo	
ACTIVO DISPONIBLE		PASIVO EXIGIBLE	
Banco	2.639.069,03	Cuentas por Pagar	91.602,88
Depósitos en Moneda Extranjera		PASIVO TRANSITORIO	
Banco Hipotecario Nacional	98.273,60	Depósitos por Liquidar	73.453,34
Banco Bol. Americano Cta. N.º 1	638.160,00	Cotizaciones Devengadas en Suspense	244.808,17
Caja Chica	736.433,60		318.261,51
	1.000,00		
	3.376.502,63		
ACTIVO EXIGIBLE		RESERVAS	
Cuentas por Cobrar	2.802.250,39	Reservas Actuariales	12.718.877,43
Cotizaciones Devengadas	308.845,56	Reservas en Gastos de Administración	89.136,12
Intereses Devengados	142.017,41	Reserva para Beneficios Sociales	97.044,19
		Reserva por Revalorización de Activos	94.665,58
		Reserva para Reposición de Activos Fijos	86.545,34
		Reserva por Resgate sobre Préstamos	389.755,83
			14.076.084,49
INVERSIONES Y COLOCACIONES			
Préstamos Asegurados	3.711.928,50		
Préstamos Hipotecarios	2.502.466,28		
Letras Banco Hipotecario Nacional	150.000,00		
Préstamos en Mora	586.682,82		
Acciones y Valores	5.581,52		
	6.963.679,12		
ACTIVO FIJO			
Muebles y Enseres	182.157,94		
Bienes Inmuebles	229.440,43		
	411.598,37		
ACTIVO DIFERIDO			
Gastos Anticipados	1.303,65		
Gastos de Organización	3.152,65		
	4.456,30		
OTROS ACTIVOS			
Partidas Pendientes de Aplicación	476.599,10		
	14.485.948,88		
CUENTAS DE ORDEN		CUENTAS DE ORDEN	
Cotizaciones por Cobrar Varias Empresas	95.000,00	Cotizaciones en Cobranza por Liquidar	14.485.948,88
	14.580.948,88		14.580.948,88

La Paz, 31 de Diciembre de 1974.

Lic. Máx Yugar Flores
CONTADOR

Lic. Julio Estrada Vásquez
GERENTE

Dr. Héctor Fernández Ferrufino
PRESIDENTE.

AUDICONT INTERNATIONAL Co
Casilla N.º 6642
La Paz - Bolivia.

1 - Dictamen de los Auditores

Fondo Complementario de Jubilación Médica

Junio 30, 1975

Hemos practicado un examen del Balance General y del Estado de Ingresos y Egresos terminados al 31 de Diciembre de 1974 del Fondo Complementario de Jubilación Médica. Nuestro examen se practicó de acuerdo con las normas de auditoría generalmente aceptadas y por consiguiente incluyeron las pruebas selectivas en los registros de contabilidad y otros procedimientos que consideramos necesarios en las circunstancias. En el año anterior (1973) hemos practicado un examen similar.

Nuestra opinión, basada en el examen del Balance General y Estados

correspondientes de Ingresos y Egresos que se acompañan demuestra correctamente la situación económica - financiera del Fondo Complementario de Jubilación Médica al 31 de Diciembre de 1974 y los resultados de sus operaciones en el año entonces terminado, de conformidad con principios de contabilidad generalmente aceptados, aplicados uniformemente en relación con la del año anterior.

AUDICONT INTERNATIONAL Co

Estado Financiero de Ingresos y Egresos al 31 de diciembre de 1974

(En pesos bolivianos)

INGRESOS	
COTIZACIONES	
COTIZACIONES LABORALES	
Caja Nacional de Seguridad Social	2.653.611,29
Ministerio de Previsión Social y Salud Pública	1.972.549,28
Ministerio de Defensa Nacional	176.854,82
Sector Público, Instituciones Descentralizadas y Mixtas	2.089.459,11
Sector Privado	218.890,17
Aportes de Jubilados y otros	227.062,76
	7.338.227,43
RENTA DE INVERSIONES	
Intereses sobre Préstamos	613.610,14
Intereses sobre Letras Hipotecarias	55.200,00
Intereses sobre Depósitos en Moneda Extranjera	39.211,93
	708.022,07
INGRESOS EXTRAORDINARIOS	
	25.897,05
	8.072.146,55
EGRESOS	
PRESTACIONES	
Renta Vitalicia Complementaria de Vejez	2.985.153,70
Renta Vitalicia Complement. de Invalidez	4.893,66
Renta en caso de Muerte	239.649,02
Aguinaldo e Rentistas	284.704,20
Aguinaldo Fiestas Patrias	191.686,77
	3.706.287,35
GASTOS DE ADMINISTRACION	
Remuneraciones	612.683,73
Gastos Generales	195.846,60
Depreciaciones	30.601,37
	839.031,70
FONDO DE PREVISION SOCIAL	
Contribuciones "Fondo Médico"	96.594,35
Reserva para Beneficios Sociales	37.835,85
8.33% sobre \$b. 454.211,90	30.601,37
Reserva para Reposición de Activos Fijos	164.031,57
	269.063,14
SUPERAVIT DE GESTION A:	
Reservas Actuariales	3.362.795,91
	8.072.146,55

La Paz, 31 de Diciembre de 1974.

Lic. Máx Yugar Flores
CONTADOR

Lic. Julio Estrada Vásquez
GERENTE

Dr. Héctor Fernández Ferrufino
PRESIDENTE

Existen nuevas esperanzas para enfermos de diabetes

ONN, 6 (IPS). El tratamiento de la diabetes ha revolucionado en un futuro próximo por los descubrimientos efectuados en los laboratorios de Frankfurt (RFA), según informa la revista científica germana "Bild Der Wissenschaft" en su edición correspondiente al 6 de septiembre. Hasta ahora, las investigaciones en este campo se habían orientado a disminuir la deficiente producción de insulina del páncreas de los enfermos de diabetes mediante inyecciones o tabletas.

Una nueva línea de investigación iniciada hace un año y medio y sobre cuyo desarrollo informó recientemente el profesor E. Von Wasielewski, indica la reproducción de células productoras de insulina en tejidos de cultivo. Los experimentos realizados hasta ahora en pequeña escala, han dado resultados de poca duración pero las

células se han multiplicado y han producido insulina. "Bild Der Wissenschaft" señala que el objetivo a largo plazo es poder reemplazar las células destruidas o defectuosas que producen insulina en el organismo humano por aquellas que se cultivarían en los laboratorios logrando así la regeneración del sistema productor de insulina. Sin embargo, para lograr este objetivo y poder llegar al trasplante de células productoras de insulina en el cuerpo humano, aún hay largo camino por recorrer. Mientras tanto, el desarrollo de los medicamentos que suplen la insulina ofrecen todavía nuevas posibilidades. Así, se buscan en la actualidad medicamentos de inyección oral que imiten las funciones de la insulina, como también la producción de "insulinas" que suplan parcialmente las funciones de la insulina.

No hay cambio en medidas de seguridad para Ford

WASHINGTON, 6 (AP). - Un funcionario del servicio secreto dijo hoy que no se proyectan cambios fundamentales en las medidas de seguridad presidencial como resultado del intento de asesinato de ayer contra el Presidente Gerald Ford en Sacramento.

Empero el vocero Jack Warner dijo que es deseo del servicio que Ford no se mezcle con grandes multitudes, que ha sido su hábito tanto en Washington como en gira en el interior. Ford, en tanto, parecía tranquilo y desplegaba hoy sus actividades habituales. Se entrevistó con senadores demócratas para debatir cuestiones energéticas, con un encuentro de golf y su aparición en una fiesta para dos militares promovidos a cargos superiores.

"Estamos analizando la cuestión de Sacramento", dijo Warner, "pero siempre estamos revisando nuestros procedimientos de protección para el presidente. Dijo que creía que la protección presidencial fue adecuada en Sacramento, donde un agente frustró un intento de Lynette Alice Fromme, de 26 años, de disparar contra el Presidente con una pistola calibre 45.

Venezuela

El gobierno diversificará sus mercados petroleros

CARACAS, 6 (AP). - El gobierno venezolano diversificará sus mercados petroleros, pero dice que sus compradores tradicionales, incluyendo los países latinoamericanos, seguirán recibiendo regularmente sus embarques.

Estudios de organismos mundiales señalan que la mayoría de las naciones latinoamericanas podrían enfrentar serios problemas en el futuro cercano a consecuencia de los altos precios petroleros que influyen en toda la cadena comercial internacional. Según estudios del Fondo Monetario Internacional (FMI), el Banco Interamericano de Desarrollo (BID) y la Comisión Económica de las Naciones Uni-

das para la América Latina (CEPAL), casi todos los países latinoamericanos verán frenados sus esfuerzos de desarrollo por las actuales tendencias alcistas de la economía mundial, en especial de los precios petroleros, a menos que se tomen audaces medidas económicas.

Entre 1963 y 1974, Latinoamérica mantuvo una vigorosa expansión económica, culminando ese último año con un aumento del producto interno bruto del 7.4 por ciento. Algunas naciones registraron crecimientos dramáticos, como el caso del Ecuador, con 13.0 por ciento, Brasil, 11.4 y República Dominicana 11.2 en 1974. Sin embargo, a partir del año

pasado se empezó a sentir el fenómeno de una disminución de las compras de las naciones industrializadas - consecuencia de los enormes gastos en petróleo - lo que comenzó a afectar

a las exportaciones latinoamericanas. Simultáneamente los países de la región empezaron a pagar altos precios petroleros, lo que produjo un impacto negativo.

Crisis de la industria del vidrio en isla de Murano

ROMA, 6 (IPS). - La famosa isla del vidrio pasa por una profunda crisis. Hace algunos años, a causa de los costos excesivos y de la falta de una adecuada red comercial, las industrias del vidrio de Murano, en la laguna veneciana, presencian una continua disminución del número de sus dependientes.

Ahora la administración municipal trata de encontrar una solución a estos graves problemas del sector. El proceso de industrialización provocó un crecimiento anormal y desorganizado de la isla que desde la primera guerra mundial tuvo que hacer frente a dificultades y

carencias comerciales, sociales y organizativas. La falta de casas, de alquileres accesibles, la falta de escuelas, el transporte escaso y sucio hacia el centro histórico de Venecia, fueron despolando a la isla y ésta comenzó a perder habitantes e industrias vitrinas.

En el decenio entre 1961 y 1971 las cinco fábricas con más de doscientos "maestros sopladores" se transfirieron a la tierra firme y se registraron doce quiebras y trece clausuras definitivas de otros tantos establecimientos. Los residentes en la isla pasaron de ocho mil a poco más de siete mil.

Empresa importante, ramo automotriz busca

Secretaria Bilingüe con experiencia 2 años; requerimos óptimos conocimientos del Inglés. Favor enviar solicitud por escrito con fotografía a Casilla 1718 La Paz.

Gran oferta

Hojas de afeitar marca "88"

Caja de 100 hojas \$b. 20 de procedencia checoslovaca

Biberones de vidrio "Bambino" alemanes

Por tiempo limitado, la docena de 13 piezas.

Ventas al por mayor y menor en

"SISMA" Ltda.

La Paz, calle Potosí 1335
Oruro, calle Bolívar 631

¡APRENDAA CONDUCIR EN 1MES!



NUEVO METODO DE LA ACADEMIA DE AUTOMOVILISMO INDIANAPOLIS

¡INSCRIPCIONES ABIERTAS!

AV. MCAL. SANTA CRUZ ESQ. YANACOCHA

Asesoría en personal

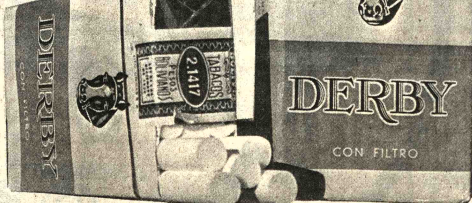
Inaugura en Bolivia su pool de Secretarías Bilingües al servicio de las empresas, instituciones y público en general.

- ◆ Traducciones técnicas y comerciales en Castellano, Inglés, Francés y Alemán.
- ◆ Dactilografiado de cartas, proyectos, tesis, stencils, etc.
- ◆ Máxima reserva.

PERSONNEL OFFICE

EDIFICIO BANCO BOLIVIANO AMERICANO 3er. PISO OF. 1 - TEL. 24607 - CASILLA 10318 - LA PAZ - BOLIVIA

por aroma y gusto
la noble tradición
de derby es eterna



cigarrillos DERBY
se fuman
hasta el pucho

descubra la nueva
dimensión del sonido

SONY



llegaron hermosos modelos en:

- grabadoras para cinta y cassettes
- radio-grabadoras
- amplificadores
- transmisores

sonido
TOTALMENTE
SONY
en:

HANSA LTDA.

La firma boliviana de su confianza con más de 65 años al servicio del país

Departamento Mercaderías Tel. 50878 Yanacocha Esq. Mercado

Sucursales: COCHABAMBA-ORURO-POTOSI-SANTA CRUZ-SUCRE-CAMIRI-TARJUA-TUPIZA-VILLAZON

Egipto exportará petróleo en dos meses, luego de recuperar yacimientos en Sinai

EL CAIRO, 6 (AP). La recuperación de sus yacimientos petrolíferos de Abu Rudeis en el Sinai dentro de ocho semanas, proporcionará a Egipto combustible para la exportación, dijeron varios funcionarios.

El gerente general de la corporación egipcia del petróleo, Mustafa el Ayouti, dijo que el consumo nacional asciende actualmente de ocho a diez millones de toneladas de crudo al año. La devolución de Abu Rudeis significará una producción total de 17 millones de toneladas lo que permitirá a Egipto exportar siete millones de toneladas al año.

Añadió que los yacimientos de Abu Rudeis incluyen 20 pozos en la plataforma continental y 100 en el desierto, que producen de 80.000-100.000 barriles diarios de crudo, con un valor de mercado de 300 millones de dólares al año.

Los pozos, capturados por Israel durante la guerra de 1967, fueron devueltos a Egipto bajo el nuevo pacto firmado con Israel el jueves pasado en Ginebra. Israel tiene ocho semanas de plazo para devolver intactas las instalaciones, según el acuerdo.

Mohamed Ali Basbir, director de la compañía gubernamental Eastern Petroleum, que tendrá a su cargo los yacimientos, dijo confiar en que Israel los devolverá dentro de cuatro semanas lo que hará coincidir la fecha de su devolución con el segundo aniversario de la guerra árabe-israelí de 1973.

Añadió que un equipo de ingenieros ha sido formado para comenzar las operaciones apenas se hayan recuperado los yacimientos.

CHILENOS EXILIADOS Berlín (AP). Parte del grupo de 7 adultos y 9 niños exiliados. Todos son chilenos deportados de Hunania que aparecen ocupando un teatro en Berlín en protesta por su situación. Las autoridades dijeron que su ingreso a Berlín Occidental es ilegal (Radiofoto AP).



Médico dijo que acupuntura es inútil para enfermedades

FLORENCIA, ITALIA, 6 (AP). El doctor Arthur Taub, profesor asociado de neurofisiología en la universidad de Yale, Estados Unidos, dijo que la acupuntura es "totalmente inútil ya sea como método para tratar el dolor o la enfermedad".

"Un 90 por ciento de las veces", dijo al primer congreso mundial sobre el dolor, "los anestesiólogos chinos emplean anestesia local, regional o general. La acupuntura nunca se emplea como procedimiento de emergencia o en el campo de batalla. No es utilizada en pacientes de edad avanzada o de riesgo".

Añadió que "los pacientes para acupuntura son cuidadosamente seleccionados. Deben tener buena salud general. Son esencialmente voluntarios".

El doctor Taub dijo que los medicamentos como el diazepam para aliviar el dolor es un procedimiento que funciona. La acupuntura fue defendida por médicos de Alemania.

Hoy en la historia

Hoy es domingo, 7 de septiembre, el 250 día de 1975. Quedan 115 días en el año.

EVENTOS DESTACADOS EN LA FECHA:

79 - Tito, hijo del Emperador Vespasiano y futuro emperador, al mando de las tropas romanas conquistó y destruyó a Jerusalén.

Se firma la gran alianza de Inglaterra, Holanda y Austria contra Francia.

1741 - Muere en Cartagena de Indias Blas de Lezo, que comandó las fuerzas españolas que resistieron el asedio de la armada inglesa al mando del Almirante Vernon.

1784 - Nace el intrepido Frai Luis Beltrán que dejó los hábitos y luchó a las órdenes de San Martín en las campañas de independencia de Argentina.

1812 - Batalla de Borodino a las puertas de Moscú en la que las fuerzas de Napoleón vencen a los rusos que se retiran dejando abierto el camino a la capital rusa.

1822 - Se produce el "grito de Ypiranga" en el que se proclamó la independencia de Brasil de Portugal.

1870 - Nautifraga el buque de vela inglés "Captain" frente al cabo Finisterre muriendo 492 personas.

1915 - En un campamento del ejército norteamericano se presenta el primer caso de la terrible "gripe" que causó 20 millones de muertos entre ese año y 1920.

1940 - En un accidente de aviación muere el General José Félix Estigarribia, Presidente del Paraguay y vencedor en la guerra del Chaco contra Bolivia.

1940 - Fuerte bombardeo alemán contra Londres dando iniciación a la ofensiva aérea contra la capital inglesa.

1950 - El Premier soviético Nikita Krushev afirma que cualquier ataque norteamericano contra China será considerado como un ataque contra la Unión Soviética.

NATALICIOS DEL DÍA:

Henna Isabel I de Inglaterra, 1533-1603; Rey Badouino de Bélgica, 1930-.

PENSAMIENTO DEL DÍA:

Historia son los siglos de sistemática exploración del misterio de la muerte con el objetivo de superarla. Boris Pasternak, escritor soviético 1890-1966.

Colegio de Economistas de La Paz COMUNICADO

Se comunica a los Economistas de La Paz, la obligación que tienen de presentar en este Colegio, la documentación que los acredite como tales, concediéndoles un término improrrogable hasta el 31 de octubre del presente año, fecha en que se harán públicas las listas de los colegas legalmente inscritos, capacitados para ejercer la profesión.

La Paz, 6 de Septiembre de 1975
Lic. Sergio Iriarte Rodríguez
PRESIDENTE DEL COLEGIO DE ECONOMISTAS DE LA PAZ

Señor comerciante e industrial

Si desea enviar su carga u encomienda por carretera a cualquier punto del país o del exterior: Matarani - Ilo - Lima - Arica - Antofagasta y viceversa, utilice los servicios del "Sindicato de Transporte Pesado" y la Cooperativa Internacional "Ballivián" Ltda., que esperan sus gratas órdenes.

Rapidez - Seguridad - Economía.

Oficinas: Avenida Montes 505 - 511 Teléfonos 25083 - 51823 - 43273.

SEÑOR TRANSPORTISTA:

¡SU LLANTA ASI!

DE GASTADA...

REBOLLA... DEVUELVE



REBOL vulcaniza llantas averiadas de tractor, camión, camioneta, etc.

SANTA CRUZ: Av. Santiservan 175 Tel. 6281.
EN MONTERO: calle Warnes 390. Lado Sud.

Empresa Nacional de Telecomunicaciones

"E.N.T.E.L. - BOLIVIA"

SERVICIO DE TE

Se invita a todas las personas interesadas en la atención del servicio de té a los empleados de esta institución, a presentar sus ofertas en la Jefatura de Servicios Generales del Departamento Administrativo, hasta el día 15 de septiembre a horas 18.30 en sus oficinas de la calle Otero de la Vega N° 234 - 3° piso.

La Paz, septiembre de 1975

RELACIONES PUBLICAS

"Servi - Of"

Loayza N° 699

Limpeza automática de máquinas de oficina

Le ofrece las siguientes ventajas:
Lavado, limpieza, fumigado y lubricación de máquinas de escribir, sumar, calcular y otros con modernas quinas automáticas y de 5 a 10 minutos solamente.
A un precio 75% más bajo que cualquier competencia.
Sin desmontajes de carros ni mecanismos de precisión que ocasionan desajustes y fallas costosas.
Sin detergentes ni solventes que dañan las piezas de caucho, plástico y otras delicadas.
Máquinas de bolgrafos y discos, además de rifas.
¡Sistemos sin compromiso en Loayza 699 (a una cuadra del Colegio Santa Ana).

Corporación Minera de Bolivia

ACLARACION

Se comunica a las Empresas Constructoras que la convocatoria de fecha 31-8-75, para construcción de una escuela en la Sección Argentina de la Empresa Minera Caracoles, corresponde a firmas constructoras de primera segunda categoría.

La convocatoria de fecha 3-9-75 para construcción de un auditorium en el colegio J. de la Empresa Minera Catavi corresponde a firmas constructoras hasta de tercera categoría.

La Paz, 6 de septiembre de 1975.

GERENCIA DE RELACIONES INDUSTRIALES

P.R. 626/75

Las tensiones de la vida moderna

"envejecen" desde los treinta años.

Y se equivoca quien busca

la Fuente de la Juventud cuando toca

las puertas de la Ancianidad.

Una vida más larga, intensa y feliz para

"jóvenes" y "ancianos" es la especialidad

de la Dra. Ana Aslan, geriatra de fama

universal que trabaja en Rumania.

Aslan hizo su prestigio devolviendo la

juventud a muchos personajes famosos. Se imagina lo que puede hacer por una persona de 45 años?

Ahora, usted puede visitar a la Dra. Aslan

en Rumania. En los Baños de Hércules, su

clínica. Y gozar de un tratamiento de quince días.

Conquiste más años para su vida. Visite los

Baños de Hércules. Hoy mismo.

Comience visitando COPACABANA TOURS

Ofrecemos un tratamiento de quince días en

Los Baños de Hércules, en Rumania, un Crucero

por las Islas Griegas y una visita a Roma,

para recibir la Bendición Papal del Año Santo.

Planes Especiales de Crédito.
Disque 53467 y le visitaremos hoy mismo.

COPACABANA TOURS
Av. 16 de Julio 1802 (Planta Baja) Hotel Copacabana
Casilla 2608 Teléfonos 51240 - 55187 - 53467
La Paz - Bolivia

Gambalur LTDA.
Calle Sucre No. 8
Tel. 23120-22515-26112 Santa Cruz-Bolivia



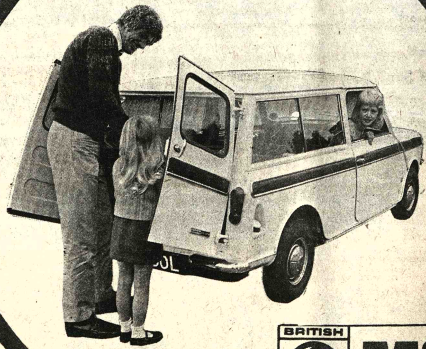
TRANSPORTADOR OFICIAL

VUELE A LA FUENTE DE LA JUVENTUD. LOS BAÑOS DE HERCULES.

Salimos el 25 de Septiembre de 1975

el pecado es no acelerarlo

de 0 a 80 kilómetros en 13,7 seg.



Mini
PARA GENTE JOVEN



GLOBUS LTDA.

DISTRIBUIDORES Independencia 280-300 casilla 9-SANTA CRUZ

Entrará en servicio el nuevo mercado de Huanuni

HUANUNI. (PRESENCIA).—El coronel Antonio Ovando y el Lino Rocha, Presidente y secretario de la Corporación de Desarrollo de Huanuni (CORDEHU), arribaron al pueblo con la finalidad de inaugurar definitivamente el nuevo mercado de Huanuni. En el transcurso de la mañana de ayer esta autoridad procedió a la adjudicación de los puestos de venta, de acuerdo a las tarifas establecidas en conversaciones con los dirigentes de los comerciantes y las autoridades CORDEHU. Con bastante interés, tanto comerciantes y



Ventanas de Aluminio
Importado de EE.UU. y ensamblado en el país
vendo a precios de introducción en calle Sucre 1540.

Pesos Argentinos
Se venden. Llamar teléfono 53717 horas de oficina.

Naciones Unidas
Vende al mejor pastor un jeep Wagoneer, modelo 1965 se puede ver los días lunes 8, martes 9 y miércoles 10 de septiembre en horas de oficina en la avenida Arce 2419 donde se proporcionará las condiciones de venta.

ACCION COMUNAL.
Estudiantes de Mairana realizan una cruzada de Acción Comunal, mejorando parques, calles y edificios, para celebrar el centenario de la localidad. (Foto FRANCO para PRESENCIA)

La madre moderna sabe: cuidado del bebé = didi
CUIDADO CIENTIFICO DEL BEBE
SHAMPU, BAÑO, TALCO, CREMA, LOCION
Pida en perfumerías y farmacias

Analizarán en Sucre la política de turismo en el Grupo Andino

SUCRE. 6 (PRESENCIA).—Los Directores de Turismo de los países que integran el Grupo Subregional Andino se reunirán en Sucre el próximo mes, para analizar la política de turismo que debe seguirse en estos países.

Delegados de Perú, Ecuador, Chile, Colombia, Venezuela, y Bolivia deliberarán en la capital boliviana y adoptarán importantes resoluciones dirigidas a coordinar la promoción turística en estos países.

Aún no se conoce el detalle del temario que será tratado en esa oportunidad.

Este aspecto, así como la fecha cierta de realización, serán comunicados en la próxima semana. La ciudad de Sucre recibió con beneplácito la

noticia de esta reunión de importancia continental.

CURSILLO DE TURISMO

El Instituto Superior de Administración Pública, con el auspicio del Instituto Boliviano de Turismo, el Comité de Desarrollo de Chuquisaca y la Universidad San Francisco Xavier, dictará un cursillo de capacitación destinado a bachilleres, por el lapso de un mes.

Tendrán a su cargo las charlas profesores de La Paz y Sucre, entendidos en temas de promoción turística. Las clases

se cumplirán en el local de la Universidad, donde funciona la "televisión universitaria", explicó el informante.

SEMINARIO DE TURISMO

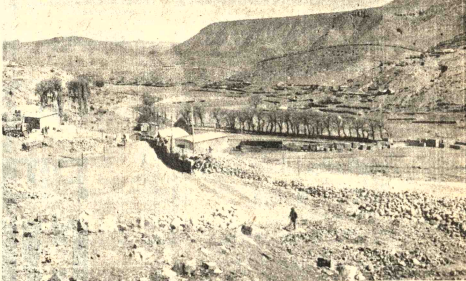
Con la participación del Lloyd Aéreo Boliviano, la Dirección nacional de Aeronáutica Civil, los empresarios privados de turismo y el Instituto Boliviano de Turismo, se cumplirá en Sucre el "Seminario de Turismo y Desarrollo Regional".

Uno de los temas de dicho seminario, se refiere a la futura

actividad que cumplirá la empresa de aeronavegación nacional, luego de inaugurarse el pavimentado del aeropuerto de Alto Tupiza.

Se analizará la política de promoción turística de los departamentos del Sur "y el apoyo que debe prestar la empresa privada a las iniciativas del Instituto Boliviano de Turismo".

Sobre la fecha de realización, se dijo que tratándose de las Bodas de Oro del LAB, será esta entidad quien confirme ese dato.



Roboré:
Editarán periódico el 24 de Septiembre

Con motivo de la Efemerides cruceña, el próximo 24 de Septiembre saldrá a la circulación el primer número del Periódico local de Roboré, "VANGUARDIA", órgano independiente que reflejará todos los aspectos que no solamente interesan a la localidad sino a todas las regiones de la Chiquitania. Dicho material de prensa estará a cargo de Wilfredo Landi, Alcoreza.

En su próximo viaje a la ciudad de Cochabamba visite el Gran HOTEL LAS VEGAS, donde será bien recibido
Atención esmerada.
Baños privados.
Restaurant para gente distinguida
Calle Esteban Arze 6296 (Altos Banco Santa Cruz).

INSTALACION.—Continúan los trabajos que realiza "UMIL-BOL" en La Pata, a 25 kilómetros de Potosí, para instalar una planta de volatilización de minerales de baja ley. (Foto MENDOZA para PRESENCIA.)

AMOR ES... comer
NutrinaL SRL
LA PAZ: TEL. 29965 COCHABAMBA: TEL. 1389
SUCRE: TEL. 2368 SANTA CRUZ: TEL. 2-7800
TARIJA: TEL. 1182 publicent

L&M

Disfrute el placer de fumar L&M marca su nivel

PHILIPS

LLEVESELA CON SOLO **100 \$b.**

¡PHILIGANGAS!
moderna licuadora en colores con control de velocidad a clavija

SU DISTRIBUIDOR PHILIPS LE DIRA COMO PAGAR COMODAMENTE EL SALDO

PHILIPS

Se prepara en el Beni un nuevo experimento arrocero

TRINIDAD, 6 (PRESENCIA) - Nelson Koo, jefe de la Misión Técnica Agrícola China, quien estuvo acompañado de Carlos Vaca Díez, jefe del Departamento Agrícola del Comité de Obras Públicas de Santa Cruz y Chien Hsin Hsing, se reunieron con los ejecutivos del organismo de desarrollo del Beni para considerar los puntos básicos del acuerdo de asistencia técnica que los expertos asiáticos están prestando en diferentes puntos del país, donde según ha expresado el Dr. Koo, tienen ya ocho programas contando tan sólo con 12 técnicos.

Habrà hoy una encuesta en las zonas marginales de Cochabamba

COCHABAMBA, 6 (PRESENCIA) - La encuesta a las zonas marginales de esta capital. La Directora Departamental de Acción Social, Isabel Candia de Padilla, indicó que la encuesta tiene por objeto conocer los principales problemas de cada departamento, sobre todo en zonas marginales. Manifestó que se ha recibido respaldo de estudiantes, maestros, sindicatos, etc., para la encuesta.

En estas conversaciones, se acordó que a partir del 15 de los próximos, se iniciarán los trabajos de limpieza de 5 hectáreas, que han sido solicitadas para este programa. Se piensa en la compra del terreno, sin que todavía se conozca resultado alguno. Aunque se siguen buscando otros lugares apropiados. Un cronograma de trabajo, que será redactado entre los técnicos de las tres entidades, hacen prever el inicio de la siembra para mediados del mes de noviembre, pues en este periodo, tendrá que delimitarse el área, preparar el terreno y otros labores que son imprescindibles en el proyecto. El procesamiento preliminar estará a cargo del Ing. José Zambrano, jefe del departamento agropecuario de CO-DEBENI, el Ing. Hugo Luna, representante del Ministerio de Asuntos Campesinos y Agropecuarios y del experto chino Chien. Además, el Comité de Obras Públicas ha de preparar las comodidades necesarias para la permanencia de los técnicos chinos, fuera de otros gastos de viajes propios de las necesidades de la planificación.



TRINIDAD. Entre los varios trabajos de mejoramiento urbano que se han cumplido en Trinidad, en los últimos días, se encuentra el entubado de la Avenida Marbán, que ahora tiene una nueva fisonomía.

Se hace estudio de suelos en Oruro para nuevo sistema de alcantarillado

ORURO, 6 (PRESENCIA) - Técnicos del Centro Profesional Multidisciplinario, se encuentran efectuando trabajos de investigación de suelos de la ciudad de Oruro, con objeto de establecer sus características fundamentales. En esta labor se utiliza maquinaria moderna y expertos en esta clase de tareas supervisan su funcionamiento. La investigación tiene por objeto preparar los antecedentes para el estudio de la renovación del sistema de alcantarillado, a diseño final, de acuerdo a un contrato suscrito entre la Corporación de Desarrollo de Oruro y la mencionada entidad consultora.

El Centro Profesional Multidisciplinario, hace poco, entregó a la Corporación el Plano Director de la ciudad, por lo que se estima que esta suficientemente capacitada y con conocimiento que para adelante la renovación del sistema de alcantarillado es considerada como una obra prioritaria que encará Oruro.

Deloitte, Haskins y Sells

PARA UNO DE SUS CLIENTES BUSCA

Contador

El puesto, en una empresa industrial de primera magnitud, implica la responsabilidad total en el manejo del área contable. El candidato ideal sería un profesional en Ciencias Económicas, de aproximadamente 35 años de edad, con amplia experiencia en preparación de estados contables y conocimiento profundo del régimen tributario boliviano. El lugar de residencia sería la ciudad de La Paz y las posibilidades de progreso únicamente limitadas por la capacidad del postulante. Escribir proporcionando antecedentes completos y remuneración requerida a:

Casilla 4325
LA PAZ, BOLIVIA

Cámara Departamental de Minería Potosí - Bolivia

VOTO RESOLUTIVO
Considerando: Que, la Cámara Departamental de Minería de Potosí, ha venido tramitando ante el Supremo Gobierno, desde agosto del pasado año, de acuerdo con las Cámaras Nacionales de Minería, la racionalización de la Récata de Regalías vigente que ya no se adecúa a los costos de producción actuales, y la derogatoria del Decreto Supremo 1123 por el que en forma por demás injusta y arbitraria grava las explotaciones de minerales del sector minero.

Considerando: Que, mediante muchos memoriales presentados al Ministerio de Minería y otros organismos competentes, se ha demostrado, en base a una serie de estadísticas, cuadros estadísticos y comparativos, y de modo irrefutable, la incidencia negativa que representa para la Minería la elevación desmedida de los precios de herramientas, materiales, explosivos y otros insumos necesarios para el proceso de producción.

Considerando: Que, a estos factores negativos se han añadido otros como la baja alarmante en los precios de los minerales y la pérdida de los flujos de divisas, dispuesta por el Decreto en una proporción del 80% a partir de febrero del presente año.

La situación del renglón de minerales de baja ley con contenido del 1 al 3,49% de estaño, es aún más alarmante: los costos de explotación, para esta clase de minerales, que son los que preponderantemente producen la Minería Chica y las Cooperativas del distrito de Potosí, han sido elevados en la considerable suma de Bs. 90,31 por tonelada métrica desde el 15 de diciembre de 1974, cuya repercusión no ha sido absorbida por el Banco Minero de Bolivia, institución de fomento, que simplemente se ha limitado a trasladar dicha incidencia al productor minero chico, que no tiene otra alternativa que verse obligado a soportar esta nueva carga, impuesta por las fluctuaciones del mercado.

Considerando: Que, las autoridades del Supremo Gobierno, conscientes de la justicia que asiste a los planteamientos de la Minería Chica, respaldados por elementos de juicio más valiosos han manifestado reiteradamente su disposición de remediarlos por lo menos transitoriamente, mientras se define hasta fin de año la política tributaria para este sector a través de soluciones rápidas y adecuadas. Sin embargo, a pesar de tales deseos, que comprometen la seriedad de sus representantes, el Supremo Gobierno ha postergado las indefinidas aspiraciones del sector minero chico.

Considerando: Que, el distrito de Potosí es quien sufre en mayor magnitud el impacto de tan grave situación, por constituir un centro eminentemente minero, que por espacio de más de 1 siglo ha gozado sostenidamente el presupuesto nacional aportando con su sacrificio amplio y desinteresado al desarrollo de sus hermanos departamentales, primero con la plata y actualmente con el estanco extraído de sus entrañas y plata, paradójicamente se va agudizando su situación de atraso, estancamiento y postergación, ante una crisis que obliga a los Mineros Chicos y Cooperativas, dejar en cesantía a miles de jornaleros, agravando el problema social.

Considerando: Que, en los últimos días la Minería Chica de Potosí se encuentra sufriendo el grave impacto ocasionado por la persistente baja que registra la cotización internacional del estaño que, como ya se ha expresado, constituye su rubro de producción más importante, mineral que ha descendido al precio de Bs. 3,00, precio ínfimo que no estaba en los presupuestos aún los más pesimistas, y que ha ocasionado justificados alarmas en todo el pueblo, en resumen amplificada.

RESOLUCIÓN
PRIMERO.- Solicitar respetuosamente al Excelentísimo señor Presidente de la República, General Hugo Banzer Suárez, se sirva instruir a quienes correspondan, especialmente a los Ministerios de Minería, Finanzas y Cooperación, se de bienvenidos no pueden ser postergados indefinidamente.

SEGUNDO.- Retener nuevamente la derogatoria del Decreto Supremo N° 1123 sobre impuesto a las exportaciones mineras, que rige en forma completamente arbitraria, en abierta contraposición a las leyes tributarias en materia minera, como las contenidas en el artículo 120 del Código de Minería.

TERCERO.- Ante esta dramática situación que compromete gravemente no solo la supervivencia de la Minería Chica, sino la del mismo pueblo, resolver decretar Estado de Emergencia en el seno de la Minería Chica del distrito de Potosí, mientras se solucionen los problemas pendientes ante los organismos gubernamentales.

CUARTO.- Respaldo plenamente y expresar su reconocimiento a todas las gestiones efectuadas por la Cámara Nacional de Minería, ante los diferentes organismos gubernamentales, encaminadas a lograr la solución de todos los problemas de la Minería Chica del país.

En dado en la ciudad de Potosí, a los dos días del mes de Septiembre de mil novecientos setenta y cinco años.

CAMARA DEPARTAMENTAL DE MINERIA POTOSI.

NO PDA WHISKY PIDA CUTTER!

El whisky de calidad que intensifica el placer de BEBER



UN PRODUCTO DE LA PRIMERA DESTILERIA DEL PAIS
DESTILERIA BOLIVIANA

Auditor financiero

La búsqueda se orienta hacia un Auditor Financiero, con experiencia no inferior a tres años en posiciones ejecutivas del área contable en empresas de mediano o gran tamaño.

Es necesario tener una buena formación y experiencia profesional en cuanto hace al proceso contable, costos, presupuestos, liquidación de remuneraciones al personal y leyes sociales, liquidación de impuestos de la compañía y personales, la preparación de estados financieros y la emisión de sistemas de información gerencial.

Se requiere que el postulante tenga muy buenos conocimientos de la legislación social e impositiva, y que esté familiarizado con la utilización de medios mecánicos y/o electrónicos de procesamiento de datos.

La posición a cubrir es de jerarquía dentro de la estructura organizativa de la empresa.

Edad ideal de 30 a 35 años

Los candidatos deben estar inscritos en el Registro Nacional del Colegio de Economistas de Bolivia.

El lugar de radicación y de trabajo está localizado a 30 Km. de la ciudad de Santa Cruz. Dadas las características de la empresa, se proporciona vivienda adecuada a la jerarquía del cargo, en el lugar de trabajo.

Consideramos muy buenas las condiciones de contratación y perspectivas de progreso.

A los interesados en cubrir esta posición, los invitamos a enviar a la brevedad posible su curriculum - vitae, con fotografía actualizada, el que será tratado confidencialmente.

Indicar en la carta "Referencia N° 153"

MORENO MUÑOZ y Cia.
Asociados con
PRICE WATERHOUSE PEAT & Co.
Casilla de Correo 590 - La Paz

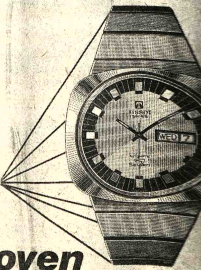
SI UD. YA NO SE SIENTE JOVEN

Tissot

LE HARA SENTIRSE MEJOR

TISSOT
el reloj de la gente joven

CASA KAVLIN S.A.
POTOSI 1130
Camacho esq. Colón
...y en las mejores relojerías



Intercambio de cadetes bolivianos y chinos

El Comandante del Colegio Militar de la FF. AA. informó a la prensa que en breve tiempo más se formalizará el intercambio de cadetes entre Bolivia y China Nacionalista.

El Gral. Brig. Hugo Veintemillas Boehr realizó un viaje a China Nacionalista a invitación de las FF. AA. de ese país.

Anunció que ese intercambio, previa capacitación de los cadetes de ambos países, será contemplado con el de oficiales que ejercen funciones instructivas en los institutos militares de los dos países. El Gral. Veintemillas afirmó que para formalizar el intercambio se elaborarán las normas en base a programas de mutuo beneficio.

Servicios médicos de UMSA funcionarán en forma normal

"Con el propósito de disipar cualquier susceptibilidad que hubiera podido surgir sobre el

particular, "las autoridades universitarias de San Andrés, a través de un comunicado,

afirmaron que "durante el actual receso, la atención médica para los estudiantes seguirá funcionando en forma normal".

El mismo comunicado afirma que, oportunamente, se hará conocer a los estudiantes la determinación relacionada con la venta de medicinas y la atención de inscripciones, para la iniciación de actividades académicas correspondientes al segundo semestre del presente año.

HORARIOS

Mientras dure el receso en la Universidad Mayor de San Andrés, los empleados administrativos, solo trabajarán 7.15 horas, atendiendo los requerimientos de los que así lo deseen.

El horario fijado por las autoridades universitarias es de 8.45 a 12.00 en la mañana y de 14.30 a 18.30 por las tardes. La determinación fue adoptada en razón de que, debido al receso académico, no se justifican los horarios especiales que se mantenían en relación con las asistencias de alumnos en las diferentes facultades.

DECANO INTERINO

El Ing. Raúl Mariaca Gonzales asumió las funciones de Decano i. i. de la Facultad de Ciencias Puras y Naturales de la Universidad Mayor de San Andrés. Mariaca reemplaza en esas funciones al Ing. Orlando Cosío Romero, que también desempeñaba funciones con carácter interino.

La posesión se llevó a cabo en el Rectorado, en presencia de la Decana de la Facultad de Ciencias Jurídicas, Económicas y Sociales, Lic. Eliana Eysaguirre. Coordinadores, Jefes de Departamento y Catedráticos de la Facultad de Ciencias Puras y Naturales.

El Rector Siles Salinas destacó el carácter legal de la designación del Ing. Mariaca, por ser el Jefe de Departamento más antiguo e instó a quienes dependen de esa Facultad prestarle su cooperación.

Decretos y resoluciones aprobados por el Gabinete

En la última reunión del Consejo de Ministros, el Gabinete aprobó los siguientes decretos y resoluciones supremas:

DS - Autoriza a la H. Alcaldía Municipal de La Paz, con carácter de excepción, contratar empresas constructoras para la ejecución de obras de emergencia.

DS - Adjudica en favor de las firmas SICA y TARIFA y CIA, LTDA, para la construcción de un estanque de almacenamiento de agua en El Alto y la instalación de tuberías, válvulas, etc., destinadas a las obras de la Primera Fase y Segunda Etapa de abastecimiento de agua potable de La Paz de SAMAPA.

DS - Adjudica en favor de la firma Ingenieros Civiles Asociados ICA - Bolivia, la construcción de obras derivadoras Condoriri, Canal Condoriri - Tuni Dique y Aliviadero Tuni del embalse Tuni, destinados al abastecimiento de agua potable de La Paz de SAMAPA.

DS - Adjudica en favor de la firma Internacional G. RUMPEL Gesellschaft para el suministro de 2.155 mts. de tubería de acero con destino a la Primera Fase de abastecimiento de agua potable para La Paz de SAMAPA.

DS - Aprueba la adquisición del departamento en propiedad horizontal del edificio SMID de la calle Ballivián, con el fin de la ampliación de sus oficinas del Fondo Complementary de Aduanas.

DS - Amplia el crédito rotativo que concede el Banco Central de Bolivia al Banco Minero de Bolivia para el control de las exportaciones impuestas por el Consejo Internacional del Establecimiento.

DS - Crea el Fondo Complementario de Riesgos Profesionales, invalidez, vejez y muerte para los Ingenieros, Técnicos y profesionales que trabajan en la COMIBOL.

DS - Convalida la participación de Bolivia en la formación del Capital del Fondo de Refinanciación Agrícola (FRA).

DS - Autoriza al Banco Agrícola de Bolivia conceder subpréstamos en favor del sector agropecuario del país, en los rubros que están destinados a cultivos de caña de azúcar.

RS - Autoriza a la empresa Minera San José de Berque Ltda. para que instale y opere una red privada de radiotelefonía entre La Paz y la localidad fronteriza de Villazon.

RS - Confiere la Condecoración Nacional de la Gran Orden Boliviana de la Educación en el Grado de Gran Oficial a la Escuela "Pérez Arvelo Aramayo" de la localidad de Quechala.

RS - Autoriza al Ministerio de Finanzas la centralización de la red de comunicaciones de la Dirección General de Aduanas, para la atención conjunta de todas las instituciones dependientes de dicho Ministerio.

RS - Autoriza el remate público y con intervención de la Contraloría Departamental, de los vehículos en desuso que posee la Dirección Departamental de la Guardia Nacional de Santa Cruz.

segundo a segundo...ORIENT domina el tiempo del mundo



entonces, tarde o temprano, horas más...horas menos, un ORIENT será suyo.



DAMA
Modelo PRINCESS
Crystalglass 2 Rubies



DAMA
Modelo SELENE
Gran Sport 27 Rubies



CABALLERO
Modelo THREE ACE JP
Focus Dial 27 Rubies



CABALLERO
Modelo NON SCRATCH
Cristal Cuarzo, Facetado



CABALLERO
Modelo KAWACHI
Cristal Cuarzo



CABALLERO
Modelo CHRONO ACE
(Oval) Cristal Cuarzo

Acero • Sumergibles • Antichoques • Automáticos • Doble calendario • Total respaldo de service

ORIENT
BOLIVIANA

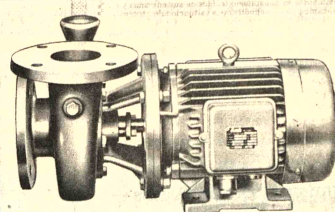
Avda. 16 de Julio 1671 Of. 105
EDIFICIO ALAMEDA Tel. 5 29 47 Casilla Postal 8261 La Paz

Distribuido Exclusivo para todo Bolivia

BOMBAS CENTRIFUGAS PARA AGUA ROTOS

MOTOR ELECTRICO MONOFASICO
220 V. 2.850 RPM
0,6 HP Y 1,0 HP

MOTOR ELECTRICO TRIFASICO
220/380 V. 2.900 RPM
2,0 HP-4,0 HP-7,5 HP-15 HP



- FACIL MANEJO E INSTALACION
- BAJO COSTO DE OPERACION
- ALTA FRECUENCIA
- FUNCIONAMIENTO SEGURO Y SILENCIOSO

HANSA Ltda. La firma boliviana de su confianza
con mas de 65 años al servicio del país
DEPTO. TECNICO Tel. 4236-1521-1581
Sucursales: Cochabamba-Oruro-Potosi-Santa Cruz-Sucre-Tarja-Villazon-Tupiza

FRIO DE ALTA CATEGORIA CONGELADORES • REFRIGERADORES

Westinghouse

Americano

DISEÑO MODERNO
DE GRAN CAPACIDAD



REPRESENTANTES EXCLUSIVOS

CREDITOS!

CASA KAVLIN S.A. DEPTO. WESTINGHOUSE



Potosi 1140



El Gobierno estudia nueva política de inmigración

El Gobierno establecerá una política de inmigración a fin de fomentar y facilitar el ingreso de nuevos inmigrantes al país, de acuerdo a las necesidades de desarrollo de las áreas territoriales explotadas. Con este fin, se ha constituido una comisión que tendrá a su cargo el estudio de los problemas de inmigración, cuya presidencia la tendrá el Subsecretario de Migración del Ministerio del Interior.

Esta comisión estudiará la nueva política de inmigración en un plazo de sesenta días, elevando un informe con las líneas generales y conclusiones del estudio que efectúe.

De acuerdo a un estudio preliminar, se ha establecido

que la población boliviana ha tenido una tasa de crecimiento acumulativo anual proyectado del 2.7 por ciento entre 1973 y 1974, que supone un aumento vegetativo de 139.400 personas sobre la población calculada del país de 5.330.700 en 1973 y 470.100 en 1974.

Estas cifras representan en última instancia, según el estudio preliminar, "un escaso incremento de los recursos humanos destinados al desarrollo económico y social de Bolivia, en lo relativo a capacidad técnica y mano de obra calificada."

El mismo estudio, que sirve de fundamento para la Resolución Suprema de creación a la referida comisión, agrega que la población boliviana no cuenta con excedentes

demográficos para cubrir los programas de colonización. Hace notar, además que en anteriores proyectos se obtuvieron resultados desfavorables por falta de adecuada selección emergente de una política definida del sector.

Como sugerencia, señala que los proyectos de colonización precisen de contingentes de población que podrían solucionar algunos problemas de desarrollo de aquellas zonas de reducida densidad demográfica, para que sean incorporadas a la actividad económica.

El Subsecretario de Migración, Guido Strauss, en relación a la referida comisión, crea de esta comisión, cuya presidencia le ha sido en-

comendada, destaca la necesidad de encaimmar una política definida para atraer capitales extranjeros, que permitan colonizar regiones del territorio. Según anticipó, existen ya conversaciones preliminares para la inmigración de técnicos y profesionales a grupos étnicos seleccionados.

CHILENOS

El Subsecretario de Migración admitió el creciente flujo de elementos chilenos hacia nuestro país. Sin embargo, aclaró que de acuerdo a la nueva política y a los sistemas puestas en práctica para el control del ingreso de extranjeros - a nuestro territorio, califica si los súbditos chilenos que ingresan al país coadyuvaran en las tareas de desarrollo nacional.

Los profesionales son admitidos porque se supone que con sus conocimientos y capacidades pueden contribuir económicamente y socialmente a beneficiar al país. En igual forma, los técnicos medios y mano de obra calificada, por que a través de ellos se importa tecnología.



BAUTIZO.- Pilotos del Escuadrón de Combate de la FAB durante el tradicional bautizo. Ellos asistieron en Santa Cruz a un curso de aviones "Sabre F-4E". El acto contó con la asistencia de los jefes nacionales de la FAB.

Juez Se tomarán medidas precautorias contra sindicados por la Gulf

Se ordenará el arraigo, embargo de bienes, congelamiento de cuentas bancarias, y otras medidas precautorias contra los que resultaren autores de los delitos denunciados por la Gulf Oil Co., dijo el Juez encargado del proceso que se sigue a esa empresa petrolera extranjera, cuyos personeros deberán declarar ante una comisión senatorial norteamericana, el 11 de octubre próximo, que ciudadanos bolivianos fueron protagonistas de los delitos denunciados.

EXTRAS DEL JUICIO

Con la notificación personal a Robert Dorsey, Presidente de la Gulf Oil Co., del juicio penal que se le sigue en Bolivia, a guerra del Ministerio Público por los delitos denunciados al país mediante sobornos o "contribuciones políticas" para conseguir ventajas fuera de la ley, se proseguirá el proceso hasta la conclusión de la suma, dijo a PRESENCIA el Juez Primero de Instrucción en el Penal, quien está a cargo del

trámite de la causa. Añadió el Dr. Mario Torrico que al suponer de que el Consúl (Honorable) de Bolivia en Delaware, no pudo hacer la notificación personal, debe hacer un informe al Juez en ese sentido y este, si lo declara "rebeldía" o "rebelde" y con "tumana" a la ley boliviana y con este decreto tendrá que dictar, nuevamente exhorto a la aplicación de la ley boliviana, para que el Consúl de Bolivia en Delaware, trate otra vez, de notificar personalmente al

sobornado, si los hay, el Juez procederá de inmediato a arraigar en el país a los sobornados, embargar sus bienes, congelar sus cuentas bancarias, porque, a la larga, podrían crear problemas sociales.

Cofadena cultiva 500 hectáreas de trigo

La Corporación de las Fuerzas Armadas para el Desarrollo Nacional, Cofadena, cultiva 500 hectáreas de trigo en Santa Cruz.

La información fue proporcionada a PRESENCIA por el presidente de la entidad, Gral. Paul de Palacios, quien manifestó que el cultivo se realiza con nuevos métodos de

esta siendo financiada por las Naciones Unidas en la misma proporción que el cultivo de maíz.

El ex-Intendente W. Robles recobró ayer la libertad

Por orden del Presidente Hugo Banzer Suárez, ayer recobró la libertad el ex-Intendente Municipal Walter Robles, según informó poco después de haber sido liberado por el Ejército Nacional, donde se encontraba secuestrado desde hace tres semanas, por pasar contra el "cargos políticos".

Entonces, el Ministerio del Interior reiteró que continúa la evaluación de los casos de otros políticos detenidos, de los cuales, según informó, han sido puestos en libertad. Determinaciones sobre aquellos detenidos - en quienes se han detectado indicios de cumplimiento de un convenio firmado con el Gobierno - se harán conocer en los próximos días, según el mismo Ministerio.

La Sociedad Boliviana de Bioquímica Clínica Filial La Paz

Comunica a los colegas bioquímicos que ha sido designada como Agencia Oficial para el viaje al 11.º Congreso Argentino de Bioquímica Clínica, a realizarse del 26 de Octubre al 1.º de Noviembre en la ciudad de Buenos Aires, a la agencia de Viajes "Quo Vadis".

Los interesados deberán apersonarse a las oficinas de esta en el Edificio Litoral Av. Mariscal Santa Cruz a objeto de inscribirse y recibir informaciones.

La Directiva

Escuela Superior de Economía de Empresas

Se comunica a los señores catedráticos y alumnos, que el segundo semestre del año ha sido inaugurado el día lunes 17 del mes en curso. En consecuencia, deben presentarse en el local del establecimiento a cumplir con sus horarios.

EL CENTRO DE ESTUDIANTES
La Paz, 6 de Septiembre de 1975.

Se vende departamento en propiedad horizontal

Con tres dormitorios y demás dependencias en edificio "Ingavi". Referencias: Teléfonos 56715 y 63477.

CURSO ESPECIAL PREPARATORIO para ingreso de estudiantes extranjeros a las UNIVERSIDADES DE EE. UU.

Se otorgan Créditos Académicos en un hermoso recinto universitario. Autorizado por ley Federal para admitir estudiantes extranjeros no inmigrantes.

Favor de enviarme más información.

Nombre: _____ Dirección: _____

Solicítalo por correo a: PROGRAM IN COLLEGE PREPARATION DR. ANDRÉ ELKINS COLLEGE ELKINS, MISSOURI - 62021 - U.S.A.

SEÑORES DEL CAMPO ESPECIALMENTE PARA USTEDES

★ REMOLQUES ★

PARA TRACTORES JEEPS CAMIONETAS

CAPACIDADES 300 Kg. 500 Kg.

LINALE & WEISS S.A.

La balanza comercial alcanzó un superávit

La balanza comercial del país durante el primer trimestre del presente año, alcanzó un superávit de 4.029.649 dólares, según el "Boletín Estadístico N° 2" publicado por el Instituto Nacional de Estadística.

La información señala que en los tres primeros meses de 1975 las exportaciones ascendieron a \$us. 109.232.458, mientras que las importaciones registraron 104.538.815 dólares.

HIPOCARBUREOS

El Boletín Estadístico, contiene también datos relacionados con la exportación de hidrocarburos realizada en el primer semestre del presente año.

Según la información, en el primer semestre de 1975 se exportaron 737.314.922 metros

cúbicos de carburantes por un valor de 7.834.300 dólares.

OTROS DATOS

El Boletín también da a conocer precios al consumidor hasta el mes de julio pasado, referentes a exportaciones de minerales y mercaderías por aduanas e importaciones por los mismos medios.

El Boletín puede ser recabado en la División de Estadísticas Continuas del Instituto Nacional de Estadística, en los bajos del Palacio Legislativo, Plaza Murillo.

Nuevamente acabamos de recibir

"GALEON" PROCEDENCIA ESPAÑOLA

Estabilizadores VOLTEST para TV. con entrada de 110/220 V. y salida universal para 200 W.

TRANSFORMADORES con entrada de 110 V. y salida de 220 V. o viceversa de 40-60-100-250-500-1000-2000 y 3000 Watts. de potencia.

TRANSFORMADORES de baja tensión con entrada de 110/220 V. y salida de 6-9-12 V. 500 Ma. CPM.

Establecimientos Marconi S.R.L.

Yanacocha 337 Casilla 143
LA PAZ ORURO COCHABAMBA SANTA CRUZ

Colegio Departamental de Odontólogos

De acuerdo al plazo concedido por el Consejo Nacional y en cumplimiento del Decreto Ley 1013, se hace saber a los Odontólogos de La Paz que la COLEGIAION es requisito indispensable para el ejercicio de la profesión debiendo inscribirse en las siguientes direcciones:

Dr. René León: Calle Loayza - Edif. Castilla - 4º piso. - Tel. 51814. Dra. Esperanza Aid: Plaza San Francisco - Edif. Chain - 4º piso. - Teléfono 20081.

Inscripción de quienes no estén actualmente colegiados, cumplido ese término, los renuentes se harán pasibles a las sanciones previstas por la indicada Ley.

La Paz, Septiembre de 1975.

CONSEJO DEPARTAMENTAL

Deficiencia de locomotoras en sector chileno de ferrocarril Arica-La Paz

La falta de locomotoras con cremallera persiste en el sector chileno de ferrocarril Arica-La Paz, en detrimento de un normal transporte y del congestionamiento de la carga acumulada en ese puerto con destino a Bolivia.

El Gerente General de la Empresa Nacional de Ferrocarriles, Ing. Gustavo Méndez Torrico, calificó el hecho como "crisis".

Añadió que, no obstante esa limitación, se logran transportar hasta 10 mil toneladas al mes, lo que equivale a 500 por día dentro del término medio de 20 jornadas hábiles mensualmente.

El Gerente General de ENFE explicó que la restante carga se la traslada desde los puertos de Matarani y Antofagasta sin contra tiempo de constatación.

Se dio cuenta que en vista de las mejores posibilidades que ofrece ahora Antofagasta, se transportará, desde allí el cemento que Bolivia adquiere de Chile.

Son 10 mil toneladas de este material y ENFE tiene el propósito de movilizar convoyes especiales para el traslado de demorados 24 horas. Vía Oruro y 48 hasta La Paz.

El Ing. Méndez Torrico manifestó que se cuenta con todas las posibilidades para movilizar estos trenes especiales, además de que reconoció que es importante que el cemento llegue cuanto antes para parar la crisis que se tiene de ese material y evitar el colapso de las construcciones.

RECLAMO DE A.A.D.A.A.

La Administración de Aduanas de Arica recordó que las del gobierno de Chile que las A.A.D.A.A. afirma que el ferrocarril en su territorio no le permite actualmente existir. Sistema Integrado de Mercaderías y de Necesidades Bolivias, aprovisionamiento mercaderías.

Al reconocer el cumplimiento satisfactorio, parte, pide, además, el ferrocarril, lo necesario para la carretera Patacatca. Quedado, porque el ferrocarril de Patacatca, Viavi.



ESCUADRON DE CAZA.- El Comandante de la Fuerza Aérea O. Adria Valdez, Gral. Oscar Adria Valdez, congratula a uno de los nuevos pilotos incorporados al Escuadrón de Caza Bombardeo, después de haber cumplido con éxito la prueba de vuelo "solo", en el avión supersónico F-4E.

Devastador terremoto en... Falta de previsión

Se han hecho conocer en esta redacción quejas por la inadecuada atención que prestan al público algunas farmacias de turno. Se explicó que en estos locales no están convenientemente aprovisionados de medicamentos, como se supone deberían estar para participar en el rol de turno. Esta situación obliga a que una receta sea buscada en otras farmacias de turno, lo que supone trasladarse de una a otra, a veces cruzando la ciudad.

Una de las quejas es que la persona que ha medicado accede a la consulta si el paciente o no, pero en las de turno no se atienden apresuradamente, antes de escuchar la definición de la receta.

Se explica también que el avión F-4E, es un cazabombardero supersónico, de gran rendimiento, que la Fuerza Aérea Boliviana incorporó recientemente a su flota de naves de combate.

Se potencia también en otros adelantos en su máquina, determina que los pilotos tengan que ser adecuadamente capacitados para manejarlo.

La clausura del curso de pruebas de vuelo "solo" con puntos puede causar daños moderados; de 5 puntos considerables daños; de 6 puntos graves. Un sistema de 7 puntos (casi como el de Turquía) es un terremoto "mayor" que puede causar enormes daños; de 8 puntos es un "gran" terremoto capaz de trenzar edificios. El famoso terremoto de San Francisco de 1906 registró 8,25 puntos en la escala Richter.

Un terremoto de 3,5 puntos en esta escala puede causar daños leves en la zona local; de 4

SONY

Un mundo nuevo en sonidos

legaron radio nuevos modelos para su elección

• a pilas y corriente 110-220v
• adaptables a la batería de su vehículo
• antena telescópica
• diseños futuristas
• totalmente transistorizados
• cada modelo un mundo nuevo

SONY. es garantía y perfección. Se encuentra en

HANSA LTDA. La firma boliviana de su confianza. Con más de 65 años al servicio del público.

Departamento Mercaderías Tel. 50878 Yanacocha Esq. Mercado

Sucursales: COCHABAMBA-ORURO-POTOSÍ-SANTA CRUZ-SUCRE-CAMARI-TARJIA-TUZIPIZA-VILLAZO

Creemos en América y en nosotros mismos

Bolivia y Brasil: nos uniremos más navegando nuestros ríos

El Gobierno de las Fuerzas Armadas de la Nación, presidido por el Gral. Hugo Banzer Suárez, cree que en el interminable camino de cooperación mútua que ligan a Brasil y Bolivia, existiría la posibilidad de un nuevo próximo entendimiento, consistente en la apertura a la navegación comercial de la gran vía fluvial sucesiva: río Beni - río Madera - río Amazonas - Océano Atlántico, dijo anoche en parte saliente de su discurso el Ministro de Planeamiento y Coordinación Gral. Juan Lechín Suárez en la cena que ofreció con motivo de la firma de tres Convenios de Crédito suscritos el pasado mes de Agosto entre los Gobiernos de ambos países.

El Titular de Planeamiento y Coordinación manifestó al iniciar su alocución: "hemos tratado de convocar a este acto de fraternidad, sino a todos, por lo menos a los principales Ministros de Estado y funcionarios bolivianos que en el transcurso de los últimos 15 meses, es decir, desde el 22 de Mayo de 1974, en que en presencia de los Presidentes de Bolivia, Gral. Hugo Banzer Suárez, y del Brasil, Gral. Ernesto Geisel, los Cancilleres de ambos países suscribieron en Cochabamba el "Acuerdo de Cooperación y Complementación Industrial".

MUCHO MAS QUE UN ACUERDO FINANCIERO

"Me permito destacar - añadió - el hecho de que no se trata de un simple acuerdo monetario más firmado entre dos gobiernos sino que para Bolivia, tiene el significado de constituir una base de partida para la formación, primero, de nuevas y grandes industrias energéticas y petroquímicas basadas en la explotación del gas natural; y, segundo, en la promoción del desarrollo agrícola, especialmente en las zonas de nuestro territorio que más requieren un acondicionamiento caminero, de riesgos y de ayuda técnica para superar su estado de depresión social y económico".

"Comenzaría por mencionar - acotó - el hecho de que el primer efecto de estos convenios será el de permitir a breve plazo, la adjudicación, a una firma norteamericana, del estudio de factibilidad para el desarrollo de los yacimientos de hierro del Mutún, comunmente conocido en nuestro país como el Polo de Desarrollo del Sudeste.

Sin embargo, y por razón directa de causa a efecto, el desarrollo de ese centro siderúrgico requiere, con prioridad absoluta, el abastecimiento oportuno del gas natural, como fuente de energía eléctrica y, si no estoy equivocado, también como elemento esencial en el proceso físico de la transformación del mineral en hierro esponja o "pellets", en sustitución del clásico carbón de coque en la llamada operación de reducción metalúrgica".

Manifestó por otro lado que otro motivo de urgencia que tiene Bolivia para desarrollar la industria del gas, tal como va desarrollando la del petróleo, es la creación de la industria subsidiaria de la petroquímica, y que por lo tanto corresponde preparar, a la brevedad posible, una fábrica de fertilizantes basados en la úrea, ce no una capacidad de mil toneladas métricas por día, de las cuales el Brasil nos compraría 150 mil anuales, y aún quizá más, en el futuro.

EL CENTRO DE CONTACTOS DE AMERICA

En otra parte de su discurso el Gral. Lechín Suárez expresó: "En alguna ocasión el Gral. Banzer dijo con gran acierto que Bolivia es un país de contactos, aludiendo a su privilegiada situación geográfica dentro del Continente, y lo que acabo de decir es apenas una pequeña corroboración de este claro concepto, pues en un sentido los mercados de las naciones que nos rodean, sumados, nos ofrecen un potencial comercial dentro de Sud América, mayor que el de cualquier otra; en otro sentido, Bolivia es un país que une y conecta directamente a través de su territorio a cinco otros de ellos, tres con proyección atlántica y dos hacia el Pacífico. En conclusión - puntualizó - las perspectivas que tenemos son muy prometedoras y la realidad de un futuro de prosperidad queda en manos de nosotros los bolivianos que tenemos el compromiso de conseguir con nuestro esfuerzo un ahorro interno tal que nos permita superar las condiciones de pobreza y falta de educación de nuestras grandes mayorías, antes que el crecimiento de esos nuestros sectores sociales pudieran vernos alejar y alejar con la posibilidad razonable de un cambio ascensional y definitivo".

LAS RUTAS DEL FUTURO

Por su parte el Embajador del Brasil Excmo. Claudio García de Souza, luego de significar la importancia de los Convenios de Crédito suscritos entre ambos países, manifestó que el plan fluvial a través de los ríos Beni, Mamoré y Madeira, merece ser estudiado y será una valiosa continuación del programa de Brasil y Bolivia para la vinculación vial de sus territorios, en un esfuerzo ahora concentrado en la ejecución de los estudios preliminares y proyectos de ingeniería de la deseada carretera Corumbá-



Santa Cruz y de la no menos anhelada conexión ferroviaria Santa Cruz-Cochabamba. Anunció asimismo que el proyecto estará concluido hasta fines de este año, estando prevista la habilitación de esa importante vía en el término de dos años.

"Creo firmemente - dijo por último el Embajador brasileño - que Bolivia y Brasil están dando un ejemplo significativo para nuestra América sufriendo y deseosa de tranquilidad, de cooperación y de progreso. El Programa de colaboración que están desarrollando es una nueva fórmula de americanismo, depurada de cualquier verbalismo y llena de novedades, por lo menos en la medida en que está basado en una auténtica reciprocidad de derechos y en una consciente comunidad de intereses.

A la cena ofrecida por el Ministro de Planeamiento y Coordinación, Gral. Juan Lechín Suárez asistieron el Canciller, Ministros de Estado, la representación diplomática del Brasil, ciudadanos de ese hermano país y otras altas autoridades del Gobierno boliviano.

Brasil y Bolivia: tres convenios y una sola meta: el desarrollo

(Discurso del Embajador del Brasil en la cena ofrecida por el Ministro de Planeamiento y Coordinación en conmemoración de la firma de los tres convenios de crédito entre el Brasil y Bolivia (Círculo de La Unión, La Paz, 4 de septiembre de 1975).

A la alegría del viernes pasado, cuando me tocó firmar a nombre del Banco Central del Brasil los convenios de crédito por el valor total de 60 millones de dólares que se esperaban desde el encuentro de los Presidentes Geisel y Banzer en Cochabamba, quiso Usted, señor Ministro de Planeamiento y Coordinación, añadirme el contentamiento de participar en esta fiesta conmemorativa de la conclusión de aquellos convenios.

Para cualquier brasileño hubiera sido placentero vivir estos agradables momentos, en los cuales, además de afianzarse la decisión del pueblo y del gobierno boliviano en sentido de cumplir con su destino y anhelo de desarrollo, nos es posible comprobar la naturalidad de la convivencia y de la cooperación de brasileños y bolivianos. Es fácil por ende imaginarse la enorme complacencia que esta reunión proporciona al brasileño que tiene el honor de representar a su gobierno ante esta noble gente boliviana, a la cual ya la conoce y la aprecia desde hace más de cuatro años.

LOS GESTORES BOLIVIANOS Y BRASILEÑOS

Es una lástima efectivamente que aquí no estén los negociadores brasileños que han contribuido para el resultado logrado hace pocos días y me refiero particularmente al Canciller Antonio Francisco Azeredo da Silveira, que tuvo el honor de firmar el Acuerdo de Cooperación y Complementación Industrial de Cochabamba; al Subsecretario de Industria y Comercio, Paulo Vieira Belotti, que integró desde el principio y más tarde vino a conducir el grupo negociador brasileño; y finalmente al presidente del Banco Central del Brasil, Paulo Lira, a cuya imaginación mucho deben los convenios firmados la semana pasada. En esa enumeración, fallada como todas las nóminas, debo agregar el nombre del ex-canciller Mario Gibson Barbosa, quien fue un gran impulsor de la reactivación de las relaciones diplomáticas brasileño-bolivianas, ya en principios de 1971.

Felizmente, en el lado boliviano veo alrededor de esta festiva mesa a un buen número de los gestores de aquellos convenios y más aún, como en los casos ilustres de los señores Ministros de Relaciones Exteriores y Culto y de Industria y Comercio, del Acuerdo mismo de Cooperación y Complementación Industrial, que fue de alguna manera el punto de partida de dichos convenios. Sensiblemente, como ya señalé nuestro anfitrión, otros se encuentran ausentes, habiendo algunos inclusive ya desvinculados de las funciones en cuyo ejercicio contribuyeron sobremedura para los resultados que hoy festejamos. Es el caso, por

ejemplo, del ex-canciller Mario Gutiérrez quien fue uno de los primeros en divisar la conveniencia del acuerdo que vino a ser concluido en Cochabamba y tuvo el coraje, que en algún momento fue necesario, de actuar de conformidad a su convicción patriótica.

A mí --- y no sé que decir, sino gracias por supuesto, a las tan amables referencias de Usted, señor Ministro de Planeamiento y Coordinación --- me fue posible seguir de cerca, y una que otra vez adentrándome..., las gestiones que condujeron a la presente situación del relacionamiento brasileño-boliviano. Por eso puedo testimoniar hoy que aún en los períodos difíciles prevalecieron siempre, de parte a parte, un gran sentido de soberanía, un gran escrupulo de respeto recíproco, una gran búsqueda de las mejores vías de entendimiento y colaboración. Y en ese sentido, en ese escrupulo y en esa búsqueda, honor sobretodo a nuestros supremos mandatarios, que se hicieron fieles y cabales intérpretes de sus pueblos y tuvieron toda la firmeza y toda la comprensión necesarias para encontrar la medida cierta, el equilibrio prudente y el empeño decidido que caracterizan al Acuerdo de Cochabamba y sus actos correlativos.

COLABORACION EFECTIVA PERO NO IMPOSITIVA

Comparto plenamente la confianza del señor Ministro de Planeamiento y Coordinación en aquel Acuerdo y en aquellos actos. Quizás haya sido más difícil para Bolivia que para el Brasil convencerse de su oportunidad y de su alta conveniencia y eso porque el menor desarrollo relativo puede exponer a un país más que a otro al temor de las dudas o al peso de las suspicacias. Felizmente todo eso ya está superado y los bolivianos, gracias, me permito relatar, a la decisión de su gobierno, ya pueden ante ver la instalación de su siderurgia y de su petroquímica, en su Polo de Desarrollo del Sudeste, bajo su dirección y para su exclusivo beneficio. Ahí, en ese punto sensible, está el mayor orgullo del Gobierno brasileño: desde que empezamos las negociaciones culminadas en Cochabamba el año pasado y en La Paz la última semana, jamás pretendimos interferir en el inalienable derecho de Bolivia de conducir por sí sola su desarrollo industrial. Nuestra colaboración quiere ser efectiva pero no es impositiva. Bolivia tiene una garantía nuestra que le permitirá llegar a tener una siderurgia y una petroquímica, que le permitirá tender un gasoducto hasta su frontera oriental, que le permitirá hacer de su gas natural no más una potencialidad regalada por la naturaleza sino una riqueza económica creada por la labor de sus hombres. Pero esa garantía brasileña, así como la contrapartida boliviana, no impedirá que Bolivia construya otras siderúrgicas, otras petroquímicas, otros gasoductos, sea con recursos propios, sea con la colaboración de otros países.

Creo que Brasil y Bolivia se están haciendo un bien que sus generaciones futuras habrán de valorar y a la vez están dando un ejemplo significativo para nuestra América sufriendo y deseosa de tranquilidad, de cooperación y de progreso. El programa de colaboración que están desarrollando Brasil y Bolivia es una nueva fórmula de americanismo, depurada de cualquier verbalismo y llena de novedades, por lo menos en la medida en que está basado en una auténtica reciprocidad de derechos y en una consciente comunidad de intereses. Ojalá, y lo digo con confianza, así continúe, sin que troppecemos con obstáculos grandes ni pequeños, porque estoy seguro de que nuestros pueblos quieren conocerse mejor, trabajar juntos, integrarse, caminar lado a lado en la senda del progreso y del bienestar.

UN BRINDIS POR EL PROGRESO Y EL ENTENDIMIENTO.

En ese sentido tiene mucho valor el plan fluvial del señor Ministro de Planeamiento y Coordinación al soñar --- benditos los soñadores que tienen los pies en la tierra! --- con la habilitación de la navegación en los ríos Beni, Mamoré y Madeira, para que por ahí se llegue al gran Amazonas y al océano Atlántico. Ese es un plan que merece ser estudiado y será una valiosa continuación del programa de Brasil y Bolivia para la vinculación vial de sus territorios, en un esfuerzo ahora concentrado en la ejecución de los estudios preliminares y proyectos de ingeniería de la deseada carretera Corumbá-Santa Cruz y de la no menos anhelada conexión ferroviaria Santa Cruz-Cochabamba. Hasta fines de este año estará listo el proyecto de aquella futura carretera y en dos años, se espera concluir el de aquella importantísima vinculación ferroviaria. Enseguida tendremos que superar el problema del financiamiento para esas dos obras y que lindo sería que algún país amigo se asociara a ese esfuerzo!

Que esta velada, sea, pues, el primer paso hacia la realización de ese sueño y que se realicen todos los sueños de Brasil y Bolivia! Que nuestra colaboración se afirme cada vez más y de abundantes frutos a la brevedad posible! Que nuestros países se enorgullezcan de su amistad natural y recíproca!

Por todo eso elevo mi copa y pido a todos los amigos aquí reunidos que me acompañen con un brindis por la salud de todos los que contribuyen al acercamiento de nuestros países, por la prosperidad y bienestar del pueblo boliviano y por la salud y felicidad personal del señor Ministro de Planeamiento y Coordinación.

El Centro de Terapia busca hacer lo que no se hizo aún

Maria nació en una zona sub-urbana de Potosí. A los cinco años murió la madre, el padre se volvió a casar, y para evitar las consecuencias de la mala relación entre los siete hijos y la nueva esposa, repartió a los seis hijos en casa de parientes y se quedó solamente con María, la menor. Pasaron tres años, la situación empeora para la niña con el nacimiento de dos nuevos hermanos y decide fugarse de la casa. Así, como a otra niña de su edad, Teresa, quien se la lleva a su hogar para convertirse en el techo y las enseñanzas de la madre en el arte del robo.

Durante cuatro años viven en Cochabamba de los frutos del "trabajo" en colectivos, tiendas y mercados. Un buen día, la policía sorprende infraganti a María y la detiene. La madre de Teresa, logra sacarla de la prisión pero la niña ha pasado su primera experiencia y asustada se niega a seguir esa vida. Teresa, la amenaza en la forma que no le queda otra alternativa que integrar una banda de "muchachos", que organizadamente cometen actividades delictivas. María tiene 15 años y ha perdido todo contacto con su familia. Está absolutamente sola y corre todos los riesgos de la vida que le toca vivir. Y llega a creer que sus "camaradas" deciden que ha llegado la hora que beba chicha; ella se niega y sus compañeros, ya víctimas del alcohol, alcanzan a María a golpes. En estado de inconciencia, la encuentra la policía, la

obligan a confesar los nombres de sus alcances. Aterrorizada por las amenazas de venganza, María no puede quedarse en Cochabamba. La trabajadora social que está a cargo del caso, le consigue un empleo en Oruro. Ya es tarde, María no puede adaptarse, así simplemente, a una vida de orden y trabajo, escapa, llega a La Paz y cede a los costumbres de la vida fácil del robo y termina en la prostitución.

Maria ha cumplido 16 años, nuevamente cae en poder de la policía, pero esta vez ingresa al Centro de Terapia de la Dirección Nacional del Menor, transcurridos dos años de tratamiento. Es una adolescente a quien se tiene que rehabilitar para entregársela nuevamente a la sociedad. María es inteligente, la labor de dos años tiene éxito.

actualmente, trabaja en una fábrica y asiste puntualmente a sus clases de control y orientación que le proporciona el Centro.

El caso de María es uno, no es el más trágico, de los 20 que atiende el Centro de Terapia, en su nuevo local de Obreros.

El doctor Marcelo de la Quintana, director del Centro de Terapia nos informa que, se desea ampliar el número de internas. El edificio tiene capacidad para 50 niñas pero lamentablemente, no cuenta aún con el mobiliario y, sobre todo, el equipo de máquinas para la terapia ocupacional de las

pacientes. Paralelamente al tratamiento psicológico las adolescentes deben cursar con programas de instrucción escolar y, sobre todo, capacitación para realizar un trabajo que les permita vivir sin necesidad de delinquir para subsistir, una vez fuera de la tutela de DINAME.

Si no cuentan con talleres debidamente dotados, todo el esfuerzo de años tratando de modificar la psicología de estas adolescentes no tiene sentido.

Por esta razón, se ha iniciado un programa a nivel de promociones de colegios, para que organicen campañas de recaudación de fondos para adquirir máquinas de coser, de tejer, equipo de peluquería y otros. Se ha pensado en colegios, porque se desea que los jóvenes que gozan de las ventajas de una vida normal se solidaricen con esos otros niños a quienes el destino les ha deparado una vida difícil y dolorosa.

La respuesta ha sido positiva, alumnos de los colegios Amor de Dios, Rector Gálvez, Boliviano-Israelita, Anglo Americano, Instituto Americano, Inglés, Católico, Liceo Bolivia, Santa Andrews, Liceo Daza, Santa Catalina, Ingavi, Liceo Venezuela, Liceo La Paz, Sagrados Corazones, María Auxiliadora y Loreto han comprometido su ayuda. El Centro confía en que sus esfuerzos tengan éxito, nos dicen el doctor Marcelo de la Quintana y sus colaboradores.



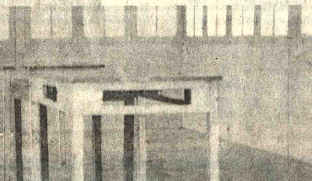
En la Iglesia de la Santísima Trinidad, de la ciudad de Trinidad - Beni, el sábado 23 de Agosto pto, en misa de Exposales, se bendijo el enlace matrimonial de la Srta. BETTY MARIA CLAROS ADAM con el Dr. EDGAR MORENO MORALES pertenecientes a distinguidas familias del Beni y Santa Cruz. Pausada la recepción que ofrecieron sus señores padres, los contrayentes se alejaron en viaje de bodas a la Hacienda "Santo Rosario".



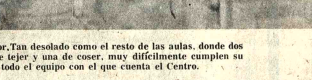
ORURO. El Ing. Gedlogo ERNESTO POOL MARQUEZ, viajó Becado al Reino Unido de Gales a proseguir estudios de Especialización.



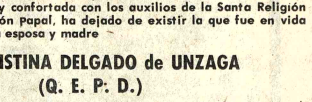
Un amplio terreno rodea el Centro de Terapia. Actualmente se están constituyendo los muros alts de protección. Más adelante, se espera rehabilitar la cancha de básquet y la piscina y convertir el resto del espacio en jardines y huertos, en los que trabajarán las internas.



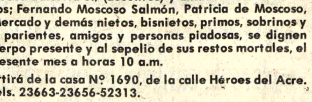
El Dr. LUIS VIRREIRA PRADO terminó sus estudios de medicina en las facultades de la República Federal Alemana. El presentó al mismo tiempo un trabajo experimental sobre "Diagnóstico Prenatal" (en genética humana) en la Universidad de Düsseldorf, habiendo adquirido de esta forma el título de Doctor en medicina. El Dr. Virreira seguirá especialización en algunas universidades europeas. Es hijo de los esposos Luis Virreira Barrios y Amalia Prado de Virreira.



El día sábado 6 fue bendecido el enlace matrimonial de la señorita Julia Ruiz Barber, con el señor Mario Soria Aríz, en el Templo Corazón de María.



El comedor. Tan desolado como el resto de las aulas, donde dos máquinas de tejer y una costurera muy difícilmente cumplen su función, son todo el equipo con el que cuenta el Centro.



Humberto Unzaga, esposo; Jaime Moscoso Delgado, Cristina Moscoso de Marinaro, Armando Unzaga Delgado, Ana Unzaga de Baldivia, hijos; Alberto Delgado Carpio, hermano (ausente); Edith de Delgado, María M. v. de Delgado, hermanas políticas; Hortensia Amézaga de Moscoso, José Antonio Marinaro y José Baldivia S., (ausentes) y Linda Mercado de Unzaga, hijos políticos; Fernando Moscoso Salmán, Patricia de Moscoso, Nery Isabel Unzaga Mercado y demás nietos, bisnietos, primos, sobrinos y familia, ruegan a sus parientes, amigos y personas piadosas, se dignen asistir a la misa de cuerpo presente y al sepelio de sus restos mortales, el día domingo 7 del presente mes a horas 10 a.m.

El cortejo fúnebre partirá de la casa N° 1690, de la calle Héroes del Acre, CASA SANTANDER. Tels. 23663-23656-52313.

Misa

La familia doliente del que en vida fue

Dr. Prof. RAUL MOSTAJO MIRANDA (Q.E.P.D.)

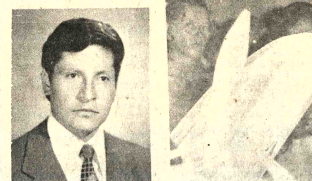
expresa su más profundo agradecimiento a sus amigos, relaciones e instituciones por sus sentidas expresiones de condolencia, ofrendas florales, asistencia a misas de cuerpo presente y sepelio, especialmente al Rectorado de la UMSA, Decano y Personal Docente de la Facultad de Ciencias de la Salud, Interior 75, Centro de estudiantes de Medicina, Colegio San Jerónimo, Félix Reyes Ortiz, San Calisto, Capriles, Sección Biológicas de la Normal Superior Simón Bolívar, Promoción 65 del Colegio Don Bosco y las insinúa asistir a la misa de 8 días que en sufragio del alma del extinto mandará oficiar el día de mañana Lunes 8 del presente en la Capilla Privada del Colegio San Calisto a horas 11:00.

Favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente. El duelo se despidió por tarjeta.



15 AÑOS

Nuevo profesional

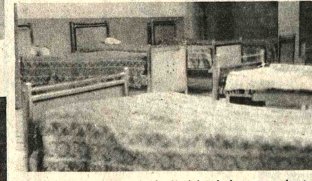


ORURO. El día 26 del mes pasado, el Sr. JAIME ROJAS GARCÍA, en un acto de egresos, preparado por la Facultad de Economía de la Universidad Técnica de Oruro, prestó su juramento de rigor, como Licenciado en Economía. Mención Economía.

Nuevo profesional



En días pasados fue bendecido el enlace matrimonial de la señorita MARIA DEL CARMEN CALDERON B. con el señor CARLOS ORLANDO BRINCKHAUS C. Aparecen en la fotografía los novios en el momento de la bendición de los aros. Los recién casados viajarán a Estados Unidos para radicarse en Washington.



Un aspecto del dormitorio. Está dotado de camas y closets. Aún falta el resto del mobiliario.



Un grupo de niñas del Centro de Terapia o Clínica de Conducta durante una clase de música al aire libre. En esta época del año se puede suplir la falta de mobiliario, tanto en el comedor como en las aulas, con reuniones al aire libre. Que pasará cuando comiencen las lluvias?

COMPANIA BOLIVIANA DE ENERGIA ELECTRICA S.A. Bolivian Power Company Ltd. Sentimos comunicar las siguientes CORTES DE ENERGIA

Día: LUNES 8 de septiembre de Hrs. 13:45 a 17:00. Zona: MIRAFLORES afecta a: CALLE LUIS MORRILLAS.

Día: MARTES 9 de septiembre de Hrs. 14:00 a 16:00. Zona: MIRAFLORES afecta a: CALLE PANAMA entre Cuba y Brasil.

Gracias por su cooperación, Constancia.

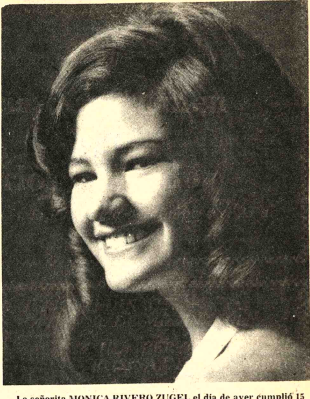
COBEE

COMPANIA BOLIVIANA DE ENERGIA ELECTRICA S.A. Bolivian Power Company Ltd. Sentimos comunicar las siguientes CORTES DE ENERGIA

Día: LUNES 8 de septiembre de Hrs. 13:45 a 17:00. Zona: MIRAFLORES afecta a: CALLE LUIS MORRILLAS.

Día: MARTES 9 de septiembre de Hrs. 14:00 a 16:00. Zona: MIRAFLORES afecta a: CALLE PANAMA entre Cuba y Brasil.

Gracias por su cooperación, Constancia.



La señorita MONICA RIVERO ZUGEL el día de ayer cumplió 15 años, con ese motivo fue cumplimentada por sus familiares y amigos.



En días pasados fue bendecido el enlace matrimonial de la señorita MARIA DEL CARMEN CALDERON B. con el señor CARLOS ORLANDO BRINCKHAUS C. Aparecen en la fotografía los novios en el momento de la bendición de los aros. Los recién casados viajarán a Estados Unidos para radicarse en Washington.



En días pasados fue bendecido el enlace matrimonial de la señorita MARIA DEL CARMEN CALDERON B. con el señor CARLOS ORLANDO BRINCKHAUS C. Aparecen en la fotografía los novios en el momento de la bendición de los aros. Los recién casados viajarán a Estados Unidos para radicarse en Washington.

Parte matrimonial

Lic. Claudio Calderón M. Remy B. de Calderón Sr. Carlos Brinckhaus M. Elva C. de Brinckhaus

participan el matrimonio de sus hijos

María del Carmen y Carlos Orlando

que fue bendecido en la Parroquia de Pompeya el 23 de agosto último.

Julio Medinaceli Ofelia B. de Medinaceli

V. HUMBERTO MACHICAO ROSINA J. DE MACHICAO

Participan el matrimonio de sus hijos

Carla Rosario y Carlos Arnaldo

que se ha efectuado con carácter estrictamente privado en esta ciudad, el día 3 del mes en curso. No han circulado partes.

La Paz, Septiembre, 1975.

Enrique Urioste Calvo Corina F. de C. de Urioste

Martha Nardín de Urioste Participan el matrimonio de sus hijos

Diana y Armando

efectuado el día de ayer, sábado 6 de Septiembre.

No circularon partes.

La Paz, Septiembre de 1975.

Parte matrimonial

Dr. Rolando Sánchez Iriarte Dra. Lily Bascopé Asturizaga

Participan su enlace matrimonial efectuado en días pasados. No circularon partes.

La Paz, septiembre de 1975

Fallecimientos

El Sr. Cnl. Cneda. Jn. Ss. J.L.O., Personal administrativo, Clases y Guardias del regimiento Policial N° 1, tienen el dolor de haber perdido a su hijo, víctima de un accidente de tránsito ocurrido el día de hoy Domingo 7 a horas 16:00 p.m. El cortejo fúnebre partirá de la calle Colombia, Cuartel Regimiento Policial N° 1, Favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente.

La Paz, 6 de Septiembre de 1975

Ruegan a sus Comarados, amigos y personas piadosas, asistír a la misa de cuerpo presente y al sepelio de sus restos mortales, el día de hoy Domingo 7 a horas 16:00 p.m. El cortejo fúnebre partirá de la calle Colombia, Cuartel Regimiento Policial N° 1, Favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente.

La Paz, 6 de Septiembre de 1975

En la paz del Señor y confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica y la bendición papal, ha dejado de existir el que en vida fue

Sr. WLADIMIRO FLORES RODRIGUEZ (Q.E.P.D.)

Armando Julia de Flores, esposa Filomena R. v. de Flores, madre; (ausente) Alfredo, Pastor, Filomena y Mercedes Flores Rodríguez, hermanas; (ausentes) Jorge y Maritza Compañeros Barrios, sobrinos; Betty Julia de Gálvez, hija de A. de Menéndez (ausente); hermanas políticas; los sobrinos, tíos y demás familia, ruegan a sus relaciones y en especial a los residentes Potosinos y demás personas piadosas se dignen asistir a la traslación de los restos mortales del extinto al Cementerio General el día de hoy Domingo 7 a horas 11 a.m. El cortejo fúnebre partirá de la calle Chuquisaca esquina Unión (local de la Sociedad El Porvenir). Su asistencia a este acto piadoso será reconocido por la familia doliente.

Misas

F. Javier Palacios, hijo; Ruth Flores de Palacios, hija política; Gonzalo Rada, hermano; Paola y Javier, nietos; hermanas políticas, primos, sobrinos y demás familia de la que en vida fue ejemplar y abnegada madre

Dña. ALICIA RADA PALACIOS (Q.E.P.D.)

Invitan a sus parientes, amigos y en especial al personal de la CNE, SAID y Contraloría General de la República, se dignen asistir a la misa que en sufragio de su alma y recordando el primer aniversario de su sensible fallecimiento, mandarán a celebrar el día de mañana Lunes 8 del presente a horas 19 p.m. (7 de la noche) en el Templo de María Auxiliadora (El Prado); su asistencia a este acto de piedad cristiana comprometerá la gratitud de la familia doliente.

El duelo se despidió en la puerta del templo.

La Paz, septiembre de 1975

AGRADECIMIENTO E INVITACION

Ricardo Velasco Krüger, Nora Velasco de Guerra y Elisabeth Velasco de Van Noutven, hijos; Jorge Guerra V., Leo Van Noutven (ausente), hijos políticos; Elena Velasco v. de Wich-tendahl, Alberto Velasco Lozada; hermanas (ausentes); Erwin Wich-tendahl, sobrino (ausente); los nietos, sobrinos y demás familiares del señor

Don JOSE VELASCO LOZADA (Q.E.P.D.)

agradecen profundamente a todas las personas amigas e instituciones que se han dignado enviar sus condolencias y asistir al sepelio e invitan a la misa de 8 días que recordan los 8 días de su sentido fallecimiento se oficiará en la Iglesia de los RR.PP. Carmelitas el día Lunes 8 del pto. a las 11:30. Su asistencia comprometerá la gratitud de la familia doliente. El duelo se despidió por tarjeta.

Los Coordinadores del Sindicato de Colectivos: San Cristóbal y la Sra. Mercedes Humares, ruegan a todos los socios, familiares y personas piadosas, asistír a la misa en sufragio y recordación a los socios fallecidos de la institución, que se mandará a celebrar el día de mañana Lunes 8 del pto. a las 11:30. Su asistencia será eternamente agradecida por la institución.

La Paz, Septiembre de 1975

LA COORDINACION

Enrique Arnal nació en 1922 en Catavi; permaneció hasta los ocho años de edad en esa zona minera "caracterizada por su paisaje anticlinal", según la apreciación del propio artista. El pintor presentó su primera exposición en La Paz en 1954, luego de residir una temporada en Machu Picchu. Desde esa época la obra de Arnal fue ganando peso en nuestro medio, por estar ella guiada por el gusto decimonónico de traducir con los mejores símbolos de la cultura europea y latinoamericana el mundo exterior. Viajó dos veces a Europa pero en última instancia prefirió el escenario latinoamericano, que según sus palabras todavía no está legítimamente predispuesto para la obra de Enrique Arnal, es conocida en nuestro continente, en galerías europeas y latinoamericanas. Recientemente presentó en la Galería EMUSA una serie sobre el Apartheid, el Códice y Franz Tamayo. Reproducimos en la siguiente entrevista las opiniones del artista sobre la plástica boliviana y su creación personal.

P. Desde hace algunos años se desarrolla en Bolivia una gran actividad plástica, que se traduce en las frecuentes y numerosas exposiciones tanto de jóvenes artistas como de pintores que están en su madurez expresiva. ¿Cuál es su opinión sobre este fenómeno?

R. Toda producción masiva es sospechosa. No hemos tenido hasta ahora una visión crítica sobre esta producción, salvo exposiciones individuales muy frecuentes. El BICEN INHO servirá para emitir un juicio crítico sobre la pintura boliviana.

P. En la producción plástica boliviana es posible advertir que el paisaje y el folclore figuran como temas centrales. ¿Cómo juzga Ud. esta presencia temática en la pintura nacional?

R. El paisaje y el folclore son tratados comercialmente, en la mayoría de las ocasiones. A la pintura esto no le interesa. Dentro de lo creativo o "serio" no concierne hasta ahora a alguien que haya recreado el paisaje; quizás como actorista Ricardo Pérez Alcázar haya recreado el paisaje urbano de Potosí. Desde luego, hay una inundación de la recesión folclórica con fines comerciales. Aunque, por otra parte, es evidente que lo malo es una referencia para lo bueno; si la pintura se uniformara a través de una supuesta calidad, sería imposible encontrar un panorama de las obras de mayor jerarquía.

P. Como sucede con otras ramas artísticas, la pintura está ligada al fracaso?

R. El arte es un camino es-

Enrique Arnal:

El artista en Bolivia está cercado por el malentendido

boliviana está aislada del movimiento plástico latinoamericano; aislamiento que entorpece la correcta ubicación de nuestras creaciones en el conjunto de la producción del resto del continente. Sin embargo, ¿cómo situaría Ud. nuestra pintura en el panorama latinoamericano?

R. Creo que hay pintores bolivianos que tienen calidad, que pueden participar o que tienen lugar dentro de una jerarquía continental. Como se sabe, toda obra de arte es hija de su tiempo. Lo que se produce aquí toma como inspiración la media lo arcaico, lo lateral, el brillo del Siglo XX, etc., materiales nobles sin duda para ser de esta época. El exceso de proximidad es el peligro mayor. Están tan encima nuestros estos asuntos que nos quitamos perspectiva para universalizarlos. Pero me quedamos en el exterior, es decir, no podemos penetrar esa realidad.

P. ¿Por qué piensa Ud.?

R. Toda obra de arte concebida por un artista, antes de su realización supone la perfección total, en otras palabras, pretendo dar en el clavo. Una vez materializada, uno advierte que no es eso lo que quería hacer; en esta desazón, se gesta la próxima obra; por lo tanto, nadie puede decir que ha logrado la Obra. Uno comienza a pintar por causas totalmente irracionales. Pasa el tiempo y comprende que no puede hacer otra cosa. Es una etapa irracional, porque si uno pudiera establecer las ventajas y los riesgos de semejante decisión, quedaría paralizado. La razón entra en juego después, cuando se percibe que algún impulso irracional se apropió de la vida exterior. La pintura no es una profesión, en ella no existe la jubilación y no suele extender títulos. Frente a una tela en blanco, el pintor se pregunta: ¿Y ahora qué hago?

P. Sin embargo, la trayectoria del creador supone haber vencido a través de las obras realizadas, los fantasmas que son el motor y la inspiración del momento o de la época. ¿Qué es lo que Ud. ha dejado de pintar y qué está pintando ahora?

P. Yo creo que uno siempre está pintando el mismo cuadro. Como "el mismo cuadro" nunca se logra y como por otra parte es imposible aplicar una receta, el resultado es una valiosa experiencia. Houou, que vivió mucho-decía que a los 120 años lograba dibujar. Por supuesto se murió antes; lo que da una idea de la estrecha relación entre la labor creadora y el fracaso.

P. ¿Cómo podría definir Ud. el Cuadro nunca pintado?

R. El Cuadro nunca pintado es la identidad entre la Obra, la Vida y la Muerte.

P. Entonces para que le sirva a Ud. su arte, si en lo esencial está ligado al fracaso?

R. El arte es un camino es-



EL PINTOR ENRIQUE ARNAL

piritual. Lo irracional nunca desaparece. Nunca se logrará consistir en términos medidos y razonables para que sirva la pintura y para que se pinta. Quizás ya no interiorizo, me siento así, sino hacerlo. El arte, por otra parte, es inútil; por eso no comparto el ideal de la política que busca sobre todo lo útil. Por lo que se refiere a Bolivia, es necesario señalar que el artista está cercado por el malentendido.

P. ¿Qué piensa Ud. de los artistas latinoamericanos que, por tener cerrado el horizonte, prefieren permanecer en Europa?

R. Es un asunto personal, de elección. Algunos se autoexilian; como dijo un autor, no se sienten árboles y en consecuencia no necesitan raíces. Bastará la memoria y el recuerdo para recrear lo que está lejos.

P. Ud. nació en Catavi y vivió allí hasta los ocho años; alguna vez dijo que ese paisaje natal había dejado una marca definitiva en su ser. ¿Por qué?

R. Siempre que estuve fuera de Bolivia, los ojos volvían a ese sello de residencia. Cuando uno abandona su país, tiene que vivir estrictamente de la Cultura; en tanto que en la morada original es posible una respiración vital. Catavi, como muchas otras zonas, se caracteriza por su paisaje anticlinal, un lugar condenado a ser de ese modo y no de otro. Digamos que la nutrición esencial es más silvestre que cultural.

P. ¿Cómo concilia Ud. esta opinión con la otra, esa de "no soy árbol, por lo tanto no tengo raíces"?

R. Bueno, es la posibilidad que tiene cada uno de legitimar su permanencia en otras partes. Además, en Catavi no crecen árboles. Nunca se deja de intuir

que la cultura es algo serio en el sentido serio y no lo fustigado, seriedad a la que los latinoamericanos no estamos legítimamente predispuestos.

P. A propósito de lo que Ud. afirma, algunos de los que se aventuraron y lograron al cruzar un sugestivo terreno espiritual (entre ellos Rimbaud y D.H. Lawrence) no han querido por el mundo primitivo, por aquello que más se oponía a lo que ellos representaban; el universo de la cultura. ¿Cuál es su opinión sobre esta aparente discordancia?

R. Europa, saturada de racionalismo, busca en genuinamente una salida en los mundos irracionales, que considero que son estos. Semejante actitud es producto de la asfixia espiritual. Las corrientes actuales que apoyan esta idea y se aventuran en los mundos primitivos, tienen cubiertas las espaldas, es decir, cuentan con el retorno a la civilización. Porque abandonan una forma espiritual (por asistida que esté) conduce al extravío o termina en una tragedia. Además, Europa nunca deja de mirar a Latinoamérica con ojos europeos. Intentan habilitarlos a hacer una réplica de su cultura.

P. ¿Va Ud. todavía al Altiplano?

R. Visité el Altiplano, pero no con la frecuencia de épocas pasadas. Se va hacia ciertas cosas para descubrir o fijarse en ellas. La insistencia en la observación de tales cosas hace que ellas terminen incorporándose y estén para siempre en uno.

P. Ud. confirma a Borges que expresa que por una razón obvia el Camello no es nombrado una sola vez en el Corán.

R. Ciertamente.

ARTE Y CULTURA

Anécdotas bolivianas

Las cien primeras anécdotas bolivianas de las mil y una que ha registrado Antonio Paredes Candia. Veritas en un adecuado lenguaje, ellas a través del humor nos ofrecen con mucha precisión la atmósfera de épocas pasadas. El libro, que forma parte de los Ediciones Isla, incluye anécdotas de 46 autores más algunas anécdotas. Consiste de 120 páginas en la forma de introducción, Paredes Candia afirma: "La anécdota bien puede moverse a risa, pero sobre todo debe instarnos a pensar en la conducta humana. Puede servirnos para enmendar los propios errores, las actitudes equivocadas o las prácticas."

En otro plano, la anécdota es el índice de la inteligencia o el índice de la genialidad de una persona; difícilmente podrá ser colectiva, aunque la repetición de cierto tipo de actitudes en los componentes de una comunidad da la pauta de la manera de ser o de sentir de ese pueblo. No olvidemos que el alma nacional se nutre de las etapas históricas que vivió y protagonizó sus líderes. La anécdota histórica es la que subraya el rasgo más singular del carácter de un pueblo. En esta recopilación prefiri-



registrar el anecdotario de artistas, escritores, poetas y gentes del pueblo, que el de los políticos y políticos que siempre ensombrecieron la dulce patria, convencido de que en los 130 años de vida republicana aquellos fueron la espuma y estos la boba". Cabe ahora esperar las anécdotas restantes, es decir, las 901.

Exposición de pintura boliviana

En la Casa Municipal de Cultura "Franz Tamayo" se inaugurará mañana, a horas 18 y 30, la exposición de la artista boliviana Lida Guachalla de Bess. La pintora, que reside desde hace algunos años en Santiago de Chile, presentará un conjunto de obras de reciente creación. La muestra estará abierta al público durante quince días.

Nuevo órgano de prensa se comenzó a editar en Tarija

TARIJA, 6 (PRESENCIA). Bajo la dirección del periodista José Eduardo Loza y con el lema: "Una voz con fe en Tarija", se edita en esta ciudad el periódico LA VERDAD, que tendrá según se anunció, el carácter de bisemanario, aparecerá los días martes y viernes.

El primer número del órgano de prensa expresa, entre otros conceptos: "Aparece bajo la advocación de la libertad proclamada por el Gobierno del Presidente Hugo Banzer Suárez. Si tal es nuestro origen, nuestro fin entre otros será luchar por dicha libertad, en el ámbito del pensamiento. No estamos ligados a consignas de orden político, ni vinculados a intereses materiales de clase alguna. Nos guía una superior intención ética: el servicio a Tarija, a la colectividad. El destino que alcance este ensayo de periodismo libre, medirá la comprensión de que pueden ser capaces personas, instituciones y autoridades".

Luego añade: "Nuestro primer y trascendental misión será orientar la opinión ciudadana, en el entendido de que no desviarnos de la ruta que hemos trazado, provocaremos derrumbes de la fe pública, en honor de y valer de este órgano de expresión del pensamiento periodístico nuevo en este trito, periodismo de información y de combate".

Se encuentran en estas páginas silencios deliberados ni la barda cómplice de cohones el error de cualquiera que tenga una mínima idea de los Salinos, pues, proclamando necesidad de imponer a la costa la honestidad intelectual.

Es en esa medida se juzgaremos, aplaudiremos o condenaremos la obra, conducta, la actuación de autoridades y personas, sus actitudes, no según sus influencias".

busca un departamento... la gran oportunidad está en e:

EDIFICIO "MURILLO"

CALLE MURILLO ENTRE ORURO Y COCHABAMBA

mínimo desembolso de cuota inicial

100 MESES PARA PAGARLO 100



LA MEJOR UBICACION, OBSERVELA

- en breve se inician los trabajos
- plazo de entrega garantizada por una póliza de cumplimiento en un tiempo máximo de 30 meses

Quedan pocos departamentos separe el suyo en:

SOCOAL LIMITADA

PIONERA DE LA CONSTRUCCION CON 39 AÑOS AL SERVICIO DEL PAIS.

Colón 282 5º Piso Edif. de la Cía. Bol. de Seguros La Paz

Imperi vende LLANTAS

DE SU NUEVA PRODUCCION

FABRICADAS POR TECNICOS DE PRESTIGIO INTERNACIONAL CON GOMA PURA DEL BENI

Ejemplo:	650 x 13	\$b. 431.-
	735 x 14	" 503.-
	640 x 15	" 518.-
	600 x 16	" 620.-
	825 x 20	" 1.961.-

FABRICA: COCHABAMBA.

AGENCIAS

en todo el País

a Paz, Bolivia, domingo 7 de septiembre de 1975

"Madre Coraje" y "La Madre" dos piezas de Bertolt Brecht

Por FERNANDO IRAZOQUE

Entre las "grandes" piezas de Brecht, figuran principalmente: "El cirujano de la cucaracha", "El alma buena de Sechuan", "La resisteable ascensión de Arturo Ui", "Fantía y su criado Matti", etc., y naturalmente la célebre "Madre Coraje y sus hijos", pieza que ha sido traducida a un gran número de idiomas y representada en casi todos los escenarios del mundo.

En calidad de "premiere" nacional, se anuncia que el Teatro Nacional Popular la presentará a nuestro público a partir del día del presente mes, en la Casa de la Cultura "Franz Tamayo".

Métese conocido sin duda, pero no menos importante es seguramente la versión brechtiana de novela de Máximo Gorki, intitulada "La madre", que no se podría considerar como la antítesis de "Madre Coraje". Ligeramente vamos a tratar de establecer un paralelo de los dos principales roles, con el propósito de aclarar su significado.

El personaje central en ambas piezas es "la madre", con todas sus virtudes y defectos, con todas sus tradiciones, y sin embargo existe una diferencia notable entre ellas: Anna Fierling es una mujer que vive a su alrededor, y sin embargo, ella misma es un personaje patético o melodramático, que puede suscitar la compasión y la piedad de los espectadores, antes que demostrar "mostrar" la ciega ignorancia, la inocencia o ingenuidad estúpida, y la falta de conciencia social y solidaridad humanas en dicho personaje.

Haciendo referencia a un artículo aparecido en el matutino "El Diario", en el cual se trata de comparar la "chola" boliviana con Madre Coraje, creemos que si por una parte existe en ella esa capacidad de defensa familiar, no es menos cierto que a través de nuestra historia encontramos claros ejemplos de su sacrificio y decisión por encontrar un mejor destino, hechos que la alejan de este personaje, así tenemos por ejemplo: las heroínas de la Coromilla defendiendo hasta la última gota de sangre la patria, la soldadesca mercenaria de Goyeneche, María Barrios y otras ofreciendo su cuerpo en los campos de Calvi. Siglo XX, el ejército sobornado por los "Barones del Estano", o finalmente la obrera campesina salpicada con su sangre las calles de La Paz, en las ya innumerables manifestaciones realizadas en busca de pan y trabajo. No, Madre Coraje, no es la representación de la chola boliviana, sino tal vez de una cierta clase social que busca seguridad, comodidad y tranquilidad en medio de un mundo de injusticia social. Si hay un "héroe positivo" en esta pieza de Brecht, sería el de Kattrin, la

representa una acción solidaria con el trabajo que viene desarrollando su hijo, al comprender exactamente los motivos de esa acción en los primeros momentos, pero luego, conducida por el sufrimiento y su ansia de saber, y luego de un duro proceso de aprendizaje, llega a obtener una clara toma de conciencia social, que le permitirá tomar parte en la transformación de la sociedad, buscando libertad y justicia social.

Brecht presenta a Madre Coraje como un "personaje negativo", que quiere aislarse de los problemas por los que atraviesa su mundo, importándole únicamente sus necesidades primarias personales y las de sus más caros allegados, es decir su familia, sin darse cuenta que para vivir de la guerra es necesario aportar algo a ella y que la "violencia, la brutalidad, la miseria como consecuencias de aquella, llegarán fatalmente a tocarla, destruyendo todo lo que ella desesperadamente trata de defender, así pues, con su comportamiento ella se convierte en una cómplice de la guerra, sino más bien aprovecha de ella para medrar y realizar su comercio, presentándose en ella la dualidad: "comerciante-madre", preponderando la primera. Este tipo de "héroe negativo", no ha sido calamente comprendido (o ha sido soslayado) por muchos directores de escena que han montado esta pieza, habiéndola presentado en la mayoría de los casos como un personaje patético o melodramático, que puede suscitar la compasión y la piedad de los espectadores, antes que demostrar "mostrar" la ciega ignorancia, la inocencia o ingenuidad estúpida, y la falta de conciencia social y solidaridad humanas en dicho personaje.

Haciendo referencia a un artículo aparecido en el matutino "El Diario", en el cual se trata de comparar la "chola" boliviana con Madre Coraje, creemos que si por una parte existe en ella esa capacidad de defensa familiar, no es menos cierto que a través de nuestra historia encontramos claros ejemplos de su sacrificio y decisión por encontrar un mejor destino, hechos que la alejan de este personaje, así tenemos por ejemplo: las heroínas de la Coromilla defendiendo hasta la última gota de sangre la patria, la soldadesca mercenaria de Goyeneche, María Barrios y otras ofreciendo su cuerpo en los campos de Calvi. Siglo XX, el ejército sobornado por los "Barones del Estano", o finalmente la obrera campesina salpicada con su sangre las calles de La Paz, en las ya innumerables manifestaciones realizadas en busca de pan y trabajo. No, Madre Coraje, no es la representación de la chola boliviana, sino tal vez de una cierta clase social que busca seguridad, comodidad y tranquilidad en medio de un mundo de injusticia social. Si hay un "héroe positivo" en esta pieza de Brecht, sería el de Kattrin, la

hija sordomuda que prefiere inmortalizarse y percibir ante el arcabuz asesino, antes que permitir la masacre de una población entera.

Madre Coraje preferirá continuar aterrándose a la vida, aun luego de ver destruidas su "querida" familia, arrastrando su miserable existencia y su carroñero hasta el fin de su vida.

Qué diferencia con el personaje pintado por Gorki, Pelagea Vlassova, que a través de sufrimientos (ella también pierde su hijo), humillaciones, castigos, pero también con habilidad, picardía y viveza logrará vencer los obstáculos para poder ayudar eficazmente al movimiento de liberación que se viene operando, la transformación que se opera en ella viene descrito por dos declaraciones hechas por ella al espectador, en la primera y en la última escena, respectivamente:

1) "Yo, Pelagea Vlassova, viuda de un obrero, madre de un obrero, que puedo hacer? Yo no veo ninguna salida."

2) "Yo, Pelagea Vlassova, viuda de un trabajador, madre de un trabajador, cuántas cosas tengo aún por realizar!"

Si en Anna Fierling se cumple la dualidad "comercio-maternidad", en Pelagea Vlassova se presenta una otra dualidad, la de "madre-revolucionaria", la relación existente entre Vlassova y su hijo es el de dos seres humanos iguales respondiendo de ellos mismos ante la colectividad, la maternidad representaría pues un humanismo en el que la base es "la unidad de acción y del conocimiento".

En la obra de Brecht se precisan: "Cuando ellos (los hombres) hacen su historia sin comprender como la hacen, los hombres se destruyen. Madre Coraje, cuando ellos hacen su historia, comprendiéndola como la hacen, los hombres se realizan" (La Madre).

Mostrados así los rasgos principales de los personajes, continuamos el análisis, es necesario remarcar que lo que la técnica brechtiana procura es una especie de pasividad sentimental, que hace emitir su juicio basándose solamente en sus propias asociaciones emocionales, al contrario de lo que se podría conseguir siguiendo un procedimiento más razonamiento lógico, es decir mediante una libertad crítica, frente a la fascinación.

El Teatro Nacional Popular boliviano ha emprendido una dura tarea al integrar el montaje de esta difícil obra del célebre autor alemán, la que requiere indudablemente un elenco maduro, teórico y técnicamente para cubrir los diferentes roles, esperamos sinceramente que el esfuerzo sea apreciado por nuestro público, sea cual fuere la posición adoptada por su director Eduardo Cassis, a quien de todas maneras hacemos llegar nuestros deseos de éxito.

Hasta el próximo miércoles 10 ha sido extendido el plazo para la entrega de trabajos para la Exposición de Artes Plásticas Femeninas, que organiza la Asociación de Damas Diplomáticas y Extranjeras. Las obras serán recibidas en la Casa Municipal de Cultura "Franz Tamayo". El informe de las patrocinadoras agrega que la muestra será abierta al público el mañana, a las 15 del mes en curso.

GOETHE INSTITUT.- Mafusa, a horas 15 y 30, será exhibida la primera parte de la película alemana "Las Bodas de Figaro", Opera de W.A. Mozart, en versión de la Orquesta Filarmónica de Hamburgo que dirige Rolf Liebermann. La proyección de la segunda parte tendrá lugar el martes, a la misma hora y en el mismo escenario.

CASA MUNICIPAL DE CULTURA.- Miércoles 10, horas 19 y 30, estreno de "Madre Coraje" de Brecht, a cargo del Teatro Nacional Popular que dirige Eduardo Cassis. Auspicios del Goethe Institut y Consejo Municipal de Cultura.

GOETHE INSTITUT.- Mafusa, a horas 15 y 30, será exhibida la primera parte de la película alemana "Las Bodas de Figaro", Opera de W.A. Mozart, en versión de la Orquesta Filarmónica de Hamburgo que dirige Rolf Liebermann. La proyección de la segunda parte tendrá lugar el martes, a la misma hora y en el mismo escenario.

CASA MUNICIPAL DE CULTURA.- Miércoles 10, horas 19 y 30, estreno de "Madre Coraje" de Brecht, a cargo del Teatro Nacional Popular que dirige Eduardo Cassis. Auspicios del Goethe Institut y Consejo Municipal de Cultura.

GOETHE INSTITUT.- Mafusa, a horas 15 y 30, será exhibida la primera parte de la película alemana "Las Bodas de Figaro", Opera de W.A. Mozart, en versión de la Orquesta Filarmónica de Hamburgo que dirige Rolf Liebermann. La proyección de la segunda parte tendrá lugar el martes, a la misma hora y en el mismo escenario.

GOETHE INSTITUT.- Mafusa, a horas 15 y 30, será exhibida la primera parte de la película alemana "Las Bodas de Figaro", Opera de W.A. Mozart, en versión de la Orquesta Filarmónica de Hamburgo que dirige Rolf Liebermann. La proyección de la segunda parte tendrá lugar el martes, a la misma hora y en el mismo escenario.

GOETHE INSTITUT.- Mafusa, a horas 15 y 30, será exhibida la primera parte de la película alemana "Las Bodas de Figaro", Opera de W.A. Mozart, en versión de la Orquesta Filarmónica de Hamburgo que dirige Rolf Liebermann. La proyección de la segunda parte tendrá lugar el martes, a la misma hora y en el mismo escenario.

GOETHE INSTITUT.- Mafusa, a horas 15 y 30, será exhibida la primera parte de la película alemana "Las Bodas de Figaro", Opera de W.A. Mozart, en versión de la Orquesta Filarmónica de Hamburgo que dirige Rolf Liebermann. La proyección de la segunda parte tendrá lugar el martes, a la misma hora y en el mismo escenario.

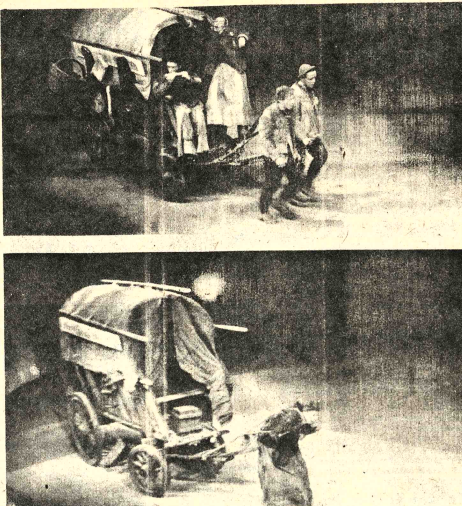
GOETHE INSTITUT.- Mafusa, a horas 15 y 30, será exhibida la primera parte de la película alemana "Las Bodas de Figaro", Opera de W.A. Mozart, en versión de la Orquesta Filarmónica de Hamburgo que dirige Rolf Liebermann. La proyección de la segunda parte tendrá lugar el martes, a la misma hora y en el mismo escenario.

GOETHE INSTITUT.- Mafusa, a horas 15 y 30, será exhibida la primera parte de la película alemana "Las Bodas de Figaro", Opera de W.A. Mozart, en versión de la Orquesta Filarmónica de Hamburgo que dirige Rolf Liebermann. La proyección de la segunda parte tendrá lugar el martes, a la misma hora y en el mismo escenario.

GOETHE INSTITUT.- Mafusa, a horas 15 y 30, será exhibida la primera parte de la película alemana "Las Bodas de Figaro", Opera de W.A. Mozart, en versión de la Orquesta Filarmónica de Hamburgo que dirige Rolf Liebermann. La proyección de la segunda parte tendrá lugar el martes, a la misma hora y en el mismo escenario.

GOETHE INSTITUT.- Mafusa, a horas 15 y 30, será exhibida la primera parte de la película alemana "Las Bodas de Figaro", Opera de W.A. Mozart, en versión de la Orquesta Filarmónica de Hamburgo que dirige Rolf Liebermann. La proyección de la segunda parte tendrá lugar el martes, a la misma hora y en el mismo escenario.

GOETHE INSTITUT.- Mafusa, a horas 15 y 30, será exhibida la primera parte de la película alemana "Las Bodas de Figaro", Opera de W.A. Mozart, en versión de la Orquesta Filarmónica de Hamburgo que dirige Rolf Liebermann. La proyección de la segunda parte tendrá lugar el martes, a la misma hora y en el mismo escenario.



MADRE CORAJE: ARRIBA, LA FAMILIA. ABAJO, LA SOLEDAD.

Exposición de Asociación de Damas Diplomáticas

Hasta el próximo miércoles 10 ha sido extendido el plazo para la entrega de trabajos para la Exposición de Artes Plásticas Femeninas, que organiza la Asociación de Damas Diplomáticas y Extranjeras. Las obras serán recibidas en la Casa Municipal de Cultura "Franz Tamayo". El informe de las patrocinadoras agrega que la muestra será abierta al público el mañana, a las 15 del mes en curso.

GOETHE INSTITUT.- Mafusa, a horas 15 y 30, será exhibida la primera parte de la película alemana "Las Bodas de Figaro", Opera de W.A. Mozart, en versión de la Orquesta Filarmónica de Hamburgo que dirige Rolf Liebermann. La proyección de la segunda parte tendrá lugar el martes, a la misma hora y en el mismo escenario.

CASA MUNICIPAL DE CULTURA.- Miércoles 10, horas 19 y 30, estreno de "Madre Coraje" de Brecht, a cargo del Teatro Nacional Popular que dirige Eduardo Cassis. Auspicios del Goethe Institut y Consejo Municipal de Cultura.

GOETHE INSTITUT.- Mafusa, a horas 15 y 30, será exhibida la primera parte de la película alemana "Las Bodas de Figaro", Opera de W.A. Mozart, en versión de la Orquesta Filarmónica de Hamburgo que dirige Rolf Liebermann. La proyección de la segunda parte tendrá lugar el martes, a la misma hora y en el mismo escenario.

GOETHE INSTITUT.- Mafusa, a horas 15 y 30, será exhibida la primera parte de la película alemana "Las Bodas de Figaro", Opera de W.A. Mozart, en versión de la Orquesta Filarmónica de Hamburgo que dirige Rolf Liebermann. La proyección de la segunda parte tendrá lugar el martes, a la misma hora y en el mismo escenario.

GOETHE INSTITUT.- Mafusa, a horas 15 y 30, será exhibida la primera parte de la película alemana "Las Bodas de Figaro", Opera de W.A. Mozart, en versión de la Orquesta Filarmónica de Hamburgo que dirige Rolf Liebermann. La proyección de la segunda parte tendrá lugar el martes, a la misma hora y en el mismo escenario.

GOETHE INSTITUT.- Mafusa, a horas 15 y 30, será exhibida la primera parte de la película alemana "Las Bodas de Figaro", Opera de W.A. Mozart, en versión de la Orquesta Filarmónica de Hamburgo que dirige Rolf Liebermann. La proyección de la segunda parte tendrá lugar el martes, a la misma hora y en el mismo escenario.

GOETHE INSTITUT.- Mafusa, a horas 15 y 30, será exhibida la primera parte de la película alemana "Las Bodas de Figaro", Opera de W.A. Mozart, en versión de la Orquesta Filarmónica de Hamburgo que dirige Rolf Liebermann. La proyección de la segunda parte tendrá lugar el martes, a la misma hora y en el mismo escenario.

GOETHE INSTITUT.- Mafusa, a horas 15 y 30, será exhibida la primera parte de la película alemana "Las Bodas de Figaro", Opera de W.A. Mozart, en versión de la Orquesta Filarmónica de Hamburgo que dirige Rolf Liebermann. La proyección de la segunda parte tendrá lugar el martes, a la misma hora y en el mismo escenario.

GOETHE INSTITUT.- Mafusa, a horas 15 y 30, será exhibida la primera parte de la película alemana "Las Bodas de Figaro", Opera de W.A. Mozart, en versión de la Orquesta Filarmónica de Hamburgo que dirige Rolf Liebermann. La proyección de la segunda parte tendrá lugar el martes, a la misma hora y en el mismo escenario.

GOETHE INSTITUT.- Mafusa, a horas 15 y 30, será exhibida la primera parte de la película alemana "Las Bodas de Figaro", Opera de W.A. Mozart, en versión de la Orquesta Filarmónica de Hamburgo que dirige Rolf Liebermann. La proyección de la segunda parte tendrá lugar el martes, a la misma hora y en el mismo escenario.

GOETHE INSTITUT.- Mafusa, a horas 15 y 30, será exhibida la primera parte de la película alemana "Las Bodas de Figaro", Opera de W.A. Mozart, en versión de la Orquesta Filarmónica de Hamburgo que dirige Rolf Liebermann. La proyección de la segunda parte tendrá lugar el martes, a la misma hora y en el mismo escenario.

Festival de Teatro Infantil

El Parranño de la Universidad Mayor de San Andrés será escenario desde el lunes próximo, del primer festival de teatro infantil. En este evento, auspiciado por la Secretaría General de Deportes y Juventudes, participarán elencos de los centros de enseñanza media. Los que deseen asistir a las funciones, deberán portar un libro, los textos reunidos servirán para formar bibliotecas escolares en los centros rurales del departamento. El elenco ganador de este festival que comenzará hoy en el Colegio "La Salle", representará a La Paz en el Concurso Nacional que se celebrará en la segunda quincena del mes en curso. El programa que se desarrollará hasta el sábado 13 es el siguiente:

DOMINGO 7: Hrs. 18:30 En el Colegio "La Salle", Elenco Teatral del Colegio Desmaissieres, "La Barca sin Pescador" de Alejandro Casona.

LUNES 8: Hrs. 15:30 en el "Parranño Universitario", Elenco del Teatro Experimental "La Salle", "El Hombre del Sombrero de Paja" de Sergio Suárez, Hrs. 18:30 en el "Parranño Universitario", Elenco Teatral Independiente "DABO", "El Tartufo" de Molière.

MARTES 9: Hrs. 15:30 en el "Parranño Universitario", Elenco Teatral "Acertijo", "Aspavientos" creación colectiva, Hrs. 18:30 en el "Parranño Universitario", Elenco Teatral Independiente "DABO", "El Tartufo" de Molière.

MÉRCOLES 10: Hrs. 15:30 en el "Parranño Universitario", Elenco Teatral Independiente "Telarañas", "Telarañas" de Carlos Muñiz, Hrs. 18:30 en el "Parranño Universitario", Colegio "San José", "El Payaso", "El Enfermo Imaginario" de Molière.

JUEVES 11: Hrs. 15:30 en el "Parranño Universitario", Elenco Teatral Independiente "Telarañas", "Telarañas" de Carlos Muñiz, Hrs. 18:30 en el "Parranño Universitario", Colegio "San José", "El Payaso", "El Enfermo Imaginario" de Molière.

VIERNES 12: Hrs. 15:30 en el "Parranño Universitario", Colegio Fabril grupo "Arangua", "Kavuru Inti" de Carlos Muñiz, Hrs. 18:30 en el "Parranño Universitario", Colegio "La Salle", "Elenco Teatral Independiente "DABO", "El Tartufo" de Molière.

SÁBADO 13: Hrs. 15:30 en el "Parranño Universitario", Colegio "La Salle", "Elenco Teatral Independiente "DABO", "El Tartufo" de Molière, Hrs. 18:30 en el "Parranño Universitario", Colegio "La Salle", "Elenco Teatral Independiente "DABO", "El Tartufo" de Molière.

DOMINGO 14: Hrs. 15:30 en el "Parranño Universitario", Colegio "La Salle", "Elenco Teatral Independiente "DABO", "El Tartufo" de Molière, Hrs. 18:30 en el "Parranño Universitario", Colegio "La Salle", "Elenco Teatral Independiente "DABO", "El Tartufo" de Molière.

LUNES 15: Hrs. 15:30 en el "Parranño Universitario", Colegio "La Salle", "Elenco Teatral Independiente "DABO", "El Tartufo" de Molière, Hrs. 18:30 en el "Parranño Universitario", Colegio "La Salle", "Elenco Teatral Independiente "DABO", "El Tartufo" de Molière.

MARTES 16: Hrs. 15:30 en el "Parranño Universitario", Colegio "La Salle", "Elenco Teatral Independiente "DABO", "El Tartufo" de Molière, Hrs. 18:30 en el "Parranño Universitario", Colegio "La Salle", "Elenco Teatral Independiente "DABO", "El Tartufo" de Molière.

MÉRCOLES 17: Hrs. 15:30 en el "Parranño Universitario", Colegio "La Salle", "Elenco Teatral Independiente "DABO", "El Tartufo" de Molière, Hrs. 18:30 en el "Parranño Universitario", Colegio "La Salle", "Elenco Teatral Independiente "DABO", "El Tartufo" de Molière.

JUEVES 18: Hrs. 15:30 en el "Parranño Universitario", Colegio "La Salle", "Elenco Teatral Independiente "DABO", "El Tartufo" de Molière, Hrs. 18:30 en el "Parranño Universitario", Colegio "La Salle", "Elenco Teatral Independiente "DABO", "El Tartufo" de Molière.

VIERNES 19: Hrs. 15:30 en el "Parranño Universitario", Colegio "La Salle", "Elenco Teatral Independiente "DABO", "El Tartufo" de Molière, Hrs. 18:30 en el "Parranño Universitario", Colegio "La Salle", "Elenco Teatral Independiente "DABO", "El Tartufo" de Molière.

SÁBADO 20: Hrs. 15:30 en el "Parranño Universitario", Colegio "La Salle", "Elenco Teatral Independiente "DABO", "El Tartufo" de Molière, Hrs. 18:30 en el "Parranño Universitario", Colegio "La Salle", "Elenco Teatral Independiente "DABO", "El Tartufo" de Molière.

DOMINGO 21: Hrs. 15:30 en el "Parranño Universitario", Colegio "La Salle", "Elenco Teatral Independiente "DABO", "El Tartufo" de Molière, Hrs. 18:30 en el "Parranño Universitario", Colegio "La Salle", "Elenco Teatral Independiente "DABO", "El Tartufo" de Molière.

LUNES 22: Hrs. 15:30 en el "Parranño Universitario", Colegio "La Salle", "Elenco Teatral Independiente "DABO", "El Tartufo" de Molière, Hrs. 18:30 en el "Parranño Universitario", Colegio "La Salle", "Elenco Teatral Independiente "DABO", "El Tartufo" de Molière.

MARTES 23: Hrs. 15:30 en el "Parranño Universitario", Colegio "La Salle", "Elenco Teatral Independiente "DABO", "El Tartufo" de Molière, Hrs. 18:30 en el "Parranño Universitario", Colegio "La Salle", "Elenco Teatral Independiente "DABO", "El Tartufo" de Molière.

MÉRCOLES 24: Hrs. 15:30 en el "Parranño Universitario", Colegio "La Salle", "Elenco Teatral Independiente "DABO", "El Tartufo" de Molière, Hrs. 18:30 en el "Parranño Universitario", Colegio "La Salle", "Elenco Teatral Independiente "DABO", "El Tartufo" de Molière.

JUEVES 25: Hrs. 15:30 en el "Parranño Universitario", Colegio "La Salle", "Elenco Teatral Independiente "DABO", "El Tartufo" de Molière, Hrs. 18:30 en el "Parranño Universitario", Colegio "La Salle", "Elenco Teatral Independiente "DABO", "El Tartufo" de Molière.

Presidente Pérez se dirigió a entidad de excombatientes

La organización crítica Heróicos Nacionales "Cañada Strongest" recibió una nota de la Secretaría Privada del Presidente de Venezuela Carlos Andrés Pérez, como respuesta al agradecimiento que esa institución expresó por la visita de ese mandatario a Bolivia y la defensa del derecho boliviano de reintegración marítima.

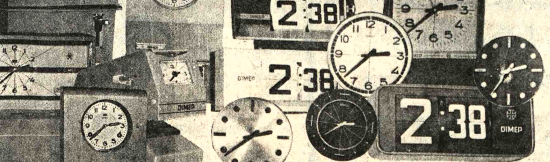
NUESTRO HOMENAJE AL BRASIL

EN LA HORA DE LA INTEGRACION

LAMEIRO & CIA. LTDA.

COLON 440 TEL 28925 LA PAZ

REPRESENTANTES EXCLUSIVOS DE DIMAS DE MELO PIMENTA S.A.R.L. INDUSTRIA DE RELOJOS

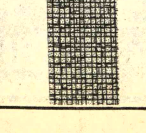
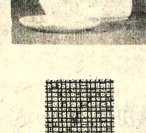


La Mayor Fábrica de Latinoamérica en Relojería Industrial

SUCURSALES SANTA CRUZ COCHABAMBA

Arenales 20 Nataniel Aguirre 6303

AGENCIAS LAMEIRO EN TODO EL PAIS



Nuevamente LAS FINAS Y ELEGANTES VAJILLAS

DE LA FAMOSA FABRICA

Rosenthal

VEALAS EN: Casa BERNARDO S.A.

VERALAS EN: Casa BERNARDO S.A.

VERALAS EN: Casa BERNARDO S.A.

VERALAS EN: Casa BERNARDO S.A.

VERALAS EN: Casa BERNARDO S.A.

¡¡VUELVE!!



EL MONO QUE TUVO UNA "MONA"

VEA la comiquísima escena de la borrachera de los animales en:

el paraíso viviente

La película más divertida del reino animal

JUEVES 11 "CINE MURILLO"



EMOCION al ROJO VIVO!

Nadie se atrevió a tanto para acabar con los secuestrados más temerarios!

Acción! Emoción!



SANTO CONTRA LOS SEQUESTRADORES

BUENOS AIRES GALVEZ ERNESTO ALBAN ROSY MERIZOTA ELIZABETH SARTORE EASTMANCOLOR

Martes GRAN CINE MEXICO

NO ASUMIMOS RESPONSABILIDAD SI UD. SE MUERE... de risa

Disfrute con las aventuras de EL REY DE LA RISA

CANTINFLAS que Ud. le gusta ver!

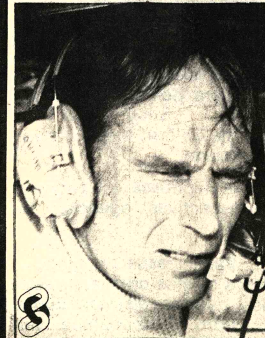


"AGUILA O SOL"

HOY GRAN CINE MEXICO

¡EL ACONTECIMIENTO DEL AÑO!

Pasajeros enloquecidos en un jet averiado luchan frenéticamente por sus vidas



CHARLTON HESTON

MARTES "CINE 16 DE JULIO"

estrella de EL EXORCISTA

LINDA BLAIR

estrella de EL EXORCISTA

PARIS Tel. 29704 PERRO MAS GRANDE DEL MUNDO, Tanda y Noche MALICIA, Matinée 1.50, Matinal EL EXPRESO DE VON RYAN, Matinée DIGBY EL

UNIVERSO Tel. 42660 Matinal EL HALCON Y LA FLECHA, Matinée ROBIN HOOD, Tanda y Noche MAGNUM 4, Matinal 2.10, Matinée Mezanine 9.10, Patea 7.10, Tanda y Noche Mezanine 11.10, Patea 9.10.

MONJE CAMPERO Tel. 23333 Matinée, Tanda y Noche LOS DIAMANTES SON ETERNOS, Noticiero VISION Y PETETE, Matinée, Tanda y Noche 15.10, 9.10.

16 DE JULIO Tel. 32119 Matinal COMO HAY GENTE SIN VERGUENZA, Matinée, Tanda y Noche DE QUE COLOR ES EL VIENTO, (Apta para todo público), Matinal 2.10, Matinée 7.10, 9.10, Tanda y Noche 5.10, 11.10.

PRINCESA Tel. 51821 Matinal OPERACION CARAMOLA, Matinée EL RAZAF, Tanda y Noche LOS DIAS DEL AMOR, (Prohibida menores de 10 años), Matinal 2.10, 1.00, Matinée, Tanda y Noche 6.10, 5.10, 4.10.

6 DE AGOSTO Tel. 23829 Matinal suspendida, Matinée, Tanda y Noche (sólo para mayores de 21 años) LOS PITUL, Actualidades Mundiales N° 33 y corto de PETETE, Matinée Patea 7.10, Mezanine 9.10, Tanda y Noche Patea 9.10, Mezanine 11.10.

"COMPAÑEROS"

La conspiración más audaz del mundo por el metal más precioso del mundo! Y solo un hombre podía pararla!

¡ORO!

ROGER MOORE SUSANNAH YORK... ¡ORO!

Paravision/Technical/ de COLUMBIA PICTURES/UNA DIVISION DE COLUMBIA PICTURES INDUSTRIES, INC. (RCA)

martes CINE EBRO

"COMPAÑEROS"

James Cagney

CINE EBRO

17.40 Oso Fumador 17.50 Línea de Batalla "Batalla de Malla" 18.26 Hitchcock 18.55 Eventual 19.23 Lo mejor del cine "El pichón" 20.55 Estelar en el 7 "Lyrca Incaica" 21.41 Narciso Ibáñez Menta "El Sítio" (último capítulo) 23.30 Cierre emisión.

ROXY

GORDON, Matinal 2.10, 1.00, Matinée 5.10, 4.10, Tanda y Noche 5.60, 4.60.

NOBEL Tel. 57387 Matinal EL AGENTE 001 Y DIBUJOS ANIMADOS en español, Matinée y Noche dobles WANG YU REY BOXEADOR Y

EL GOLPE, Tanda EL GOLPE, Tanda EL ESPÍO DE ALEMANIA, Matinal 2.10, Matinée, Tanda y Noche 6.10.

MADRID Tel. 24598 Matinal ASI ES BUENOS AIRES Y CORTOS, Matinée, Tanda doble EL GOLPE SECRETO DEL KARATEKA Y VO QUIERO DIBUJARTE, Noche doble VO QUIERO DIBUJARTE Y LAS PICARAS Solo mayores de 21 años, Matinal 1.50, 2.10, Matinée, Tanda y Noche 4.60, 5.10.

VARIEDADES Tel. 24871 Matinal PROGRAMA DE DIBUJOS ANIMADOS, Matinée, Tanda dobles MELODY Y POR UNOS DOLARES MIRA Noche doble MELODY Y LAS TRES CARAS DEL AMOR, Matinal 1.80, 1.10, Matinée 5.10, 4.60, Tanda y Noche 5.60, 4.10.

BOLIVAR Tel. 25955 Matinal SATURNINO Y LA VACA (Dibujos animados), Matinée LA SANGRE DEL DRAGON, Tanda y Noche LA CALIFA.

LAS BOINAS VERDES

John Wayne El más tremendo impacto de violencia en muchos años David Wayne

Próximo Estreno CINE PARIS

¡SIN COMENTARIOS!

i véala y convenzase!

la edad en que el descubrimiento del SEXO es TORTURA, DELICIA INSOMNIO, FIEBRE...

HOY CINE PRINCESA

MEXICO Tel. 26857 Matinal ENTRE MONJAS ANDA EL DIABLO, Matinée, Tanda y Noche doble VICTORIA Y AGUILA O SOL, Matinal 1.70, 1.20, Matinée 5.10, 4.10, Tanda y Noche 5.60, 4.60.

HUSCH Tel. 26941 Matinal ANGELITOS DEL TRAPICO Y PROGRAMA DE CORTOS, Matinée JOE KID Y LA MUERTE VIVE EN CUENTOS DE ULTIMA TANDA, Tanda y Noche PELUQUERO DE SEÑORAS Y LA MUERTE VIVE EN CUENTOS DE ULTIMA TANDA, Matinal 1.00, 2.00, Matinée 4.00, 5.00, Tanda y Noche 4.50, 5.50.

i SEGUNDA SEMANA TRIUNFAL!

La película que conmueve el corazón de todos los públicos

i No Deje de Verla!

Quiero que me digan ansío saber el color del viento que no puedo ver

de que color es el viento

Canción tema: del conocido compositor y cantante Boliviano **ARTURO SOBENES**

HOY CINE 16 DE JULIO

LOS DIAS DEL AMOR

JORGE MARTINEZ DE BOYER MAYORES DE 18 AÑOS

HOY CINE PRINCESA

El mayor despliegue de hilaridad desde que se inventó el BAÑO

"Una fiesta de cuidado"

martes CINE BOLIVAR

LA SALLE Matinée para todo público DIBUJOS ANIMADOS: NOBILIDAD Y EL ROBINSON CRUSOE.

SAN CALIXTO Tel. 42753 Matinal ROCK EL VALIENTE Y HARDY, Matinée, Tanda y Noche dobles LAS MARAVILLAS DE ALIADO Y UN HOMBRE EN LA MUERTE, Matinal 1.80, Matinée 4.10, Tanda y Noche 4.60.

LIBERTAD Tel. 53823 Matinal GUERRA A MUERTE Y CORTOS, Matinée, Tanda y Noche dobles DIEZ DEDOS DE VIOLENCIA Y LA VENGANZA CHINA, Matinal 1.80, Matinée 5.10, Tanda y Noche 5.60.

IMPERIO Tel. 40151 Matinal LOS ENCAPUCHADOS DEL INFIERNO, Matinée y Noche dobles BLINDADO Y ZOYEV CONTRA LA INVASION DE LOS MUERTOS Y SANTIAGO, Matinée 5.10, 4.60, Tanda y Noche 5.60, 4.10.

¡EL ACONTECIMIENTO DEL AÑO!

Pasajeros enloquecidos en un jet averiado luchan frenéticamente por sus vidas

AEROPUERTO 1975

Un film NUEVO inspirado en la novela "AEROPUERTO" de Arthur Hailey

CHARLTON HESTON

MARTES "CINE 16 DE JULIO"

LINDA BLAIR

estrella de EL EXORCISTA

Jefe del fallido complot llegó a Santiago

SANTIAGO 19F CHILE, 6 (AP) - El General Raúl González Álvarez, que encabezó la frustrada revuelta el lunes pasado en Ecuador, llegó ayer aquí a las 17 horas a bordo de un avión de Air France.

Venía acompañado por el mayor Roberto Varas Varas, otro de los oficiales que encabezaron el intento de golpe de estado contra el Presidente Guillermo Rodríguez Lara.

Ambos militares se asilaron el mismo día lunes en la embajada de Chile en Ecuador y el gobierno de ese país despachó en forma inmediata los salvoconductos para que pudieran abandonar el país.

Los asilados descendieron del avión antes que los demás pasajeros.

Junto a las escalinatas del avión los esperaban dos automóviles del gobierno y un vehículo patrullero de la policía civil. Los militares abandonaron de inmediato el aeropuerto con rumbo desconocido.

No se permitió el acceso a la zona del aeropuerto a los periodistas, los que sólo pudieron observar desde la distancia cómo González Álvarez abandonó con seguridad el campo aéreo sin controles de aduanas ni revisión de documentos.

Piden investigación de trabajos en las graderías de un estadio

Posiciones en Primera "B"									
EQUIPOS	Pj.	Pg.	Pe.	Pp.	Gf.	Ge.	Ge.	Pts	
Olympic	18	11	5	2	34	10	27		
Atlético Alianza	17	11	2	4	24	13	24		
Unión Maestranza	17	8	4	5	22	26	20		
Porvenir	18	7	5	6	23	24	19		
Independiente Alas	18	6	6	6	25	30	18		
Mariscal Braun	18	7	3	8	22	28	17		
Primero de Mayo	17	7	3	7	24	22	17		
Universitario	17	4	7	6	24	25	15		
América	17	2	6	9	15	31	10		
Obrero Royal	17	1	5	11	12	30	7		

COCHABAMBA-PRESENCIA. Ante requerimientos del gerente de la Corporación Regional de Fomento, CORFON, Dr. René Rojas Montalvo, se inició una investigación sobre los trabajos de las tribunas norte y sur del estadio Capriles, el Contralor Departamental

Lic. Mardescic, paralelamente instruyó que se recupere el anticipo concedido a la firma "Calvo Saux" que tuvo a su cargo los estudios de Consultoría para la construcción de esas graderías en el Capriles. El Contralor Departamental, en relación al pedido de investigación dijo que estaba

esperando la remisión de documentos que había solicitado para ratificar la existencia de fallas en los proyectos elaborados por la firma Calvo Saux. Indicó asimismo el Lic. Mardescic que CORDECO debía iniciar de inmediato una acción coactiva para recuperar la suma de 90 mil pesos bolivianos

que se habían entregado a la mencionada firma para la supervisión de la obra. Los estudios y todo lo complementario debió ser concluido en Agosto de 1974, pero que no ocurrió sino cuatro meses después. Dijo asimismo que las fallas se evidenciaron conforme se adelantaban los trabajos, las mismas que podían traducirse en una serie de errores, falta de planos, especificaciones etc.

firma adjudicataria de los trabajos Ríos y Cia, han desatado una ola de protestas. La opinión pública había solicitado reiteradas veces que se iniciaran los trabajos. Primero se pretendió efectuar los trabajos en general por administración directa, pero luego se aplicó la Ley y cuando la firma Ríos y Cia, comenzó los trabajos de excavaciones se tropezó con el problema de que la Consultora no había entregado planos y detalles complementarios para continuar con los trabajos. Esta situación ha impedido que los trabajos avancen y al contrario se han paralizado, originando una serie de protestas de la opinión pública, de diferentes entidades cívicas y deportivas.

PROTESTA GENERAL

La paralización de los trabajos por esta razón, no imputable, de ninguna manera a la

INGLES PARA ESTUDIAR EN CASA

8 LIBROS EN 4 MESES CON DIPLOMA INTERNACIONAL DE TRADUCTOR. SOUTH AMERICAN SCHOOLS, ARIPEZU 881 - POR CORREO: CASILLA 3261 - LA PAZ

Esta es la segunda frustración que sufre Cochabamba en los últimos tiempos, dijeron personas entendidas a reporteros de PRESENCIA. Hace días nomás se confrontó los atrasos del camino Cochabamba-Quillacollo hasta que se llegó a la rescisión de contrato con la empresa encargada de ese trabajo, tomando a su cargo el Servicio de Caminos para terminar la obra que debió ser entregada el pasado seis de agosto.



CANDIDATO A CAMPEON

MUNDIAL. Niki Lauda, el piloto austriaco que hoy puede clasificarse campeón mundial de automovilismo. Lleva una ventaja apreciable a Carlos Reutemann de Argentina (RADIOFOTO DE AP PARA PRESENCIA).

Radio Club Boliviano Filial No. 1

Se comunica a los colegas de Filial No. 1, que conforme a lo acordado con la Dirección General de Telecomunicaciones, cada Radio - Aficionado aportará con Bs. 150. (Ciento Cincuenta 00/100 Pesos Bolivianos), contribuyendo de esta forma al mejoramiento de las comunicaciones rurales. Este aporte deberá ser depositado en la Secretaría del Club hasta fines del presente mes de Septiembre.

EL DIRECTORIO
La Paz, 6 de Septiembre de 1975

Ingeniero o Técnica mecánica

Busca empresa internacional.

Requisitos:

- Amplia experiencia en promoción de ventas en productos industriales.
- Indispensable dominio del idioma Inglés.
- Dispuesto a viajar al exterior e interior del país.
- Dirigirse con curriculum vitae y fotografía al hotel Libertador "empresa Internacional".

Terrenos

Importante empresa desea adquirir terreno apto para construcción de viviendas sociales. Preferentemente zona Obreros para abajo. No se admiten intermediarios. Escribir a DEPARTAMENTO S D E RELACIONES PUBLICAS, Casilla 633 - La Paz, Bolivia

KERY-NAVA (BOLIVIA) LTDA. SANTA CRUZ produce CALIDAD

alambre con puas

clavos y grampas

EL GAUCHO GAUCHADA

Productos fabricados con la más alta tecnología

CLAVOS

Presentación exclusiva Paquetes de 1 kilo en diferentes tamaños y grososres

1. Fácil control
2. Prácticos para almacenar
3. Cómodos para utilizar

Fabricados con acero extraduro de primera calidad

ALAMBRE CON PUAS

Fabricado bajo licencia y supervisión de N. V. Bekaert S.A. (Bélgica). Patente Motto

- * Rollo - 500 metros de largo
- * Triple galvanización
- * Peso - 23 kilos
- * Puas - cada 4 pulgadas
- * Acerado
- * De alta resistencia
- * 300 kg. grado de torsión
- * 430 kg. grado de ruptura

Ventas ALKE & Co. (Bolivia) S.A.

LA PAZ	COCHABAMBA	SANTA CRUZ	TARIJA	TRINIDAD, BENI
Calle Potosí 1326 Teléfono 34800 Casilla 2209	Calle Calama 2901 Teléfono 8717 Casilla 649	Calle Buenos Aires 168 Teléfono 24193 Casilla 580 - 658	Calle Domingo Paz 825 Teléfono 3677 Casilla 1103	Almacén El Porvenir Calle La Paz 162 Tel. 308, Casilla 58

"En el Año del Sesquicentenario"

Cooperativa de Transporte Internacional "Ballivián" Ltda. y el Sindicato de Transporte Pesado a Larga Distancia A LAS GRATAS ORDENES

Del Comercio, la Industria, Minería y Banca, para el transporte de sus mercaderías, disponiendo de 300 camiones de 10 a 20 toneladas, que a diario cubren las carreteras nacionales e internacionales

La Paz - Oruro - Cochabamba - Santa Cruz - Tarija - Potosí
Sucre - Camiri - Yacuiba - Villazón - Bermejo - Villa -
Montes - Colquiri - Huanuni - Llallagua - Catavi - Uncía
Uyuni - Quechisla - Camargo - Tupiza

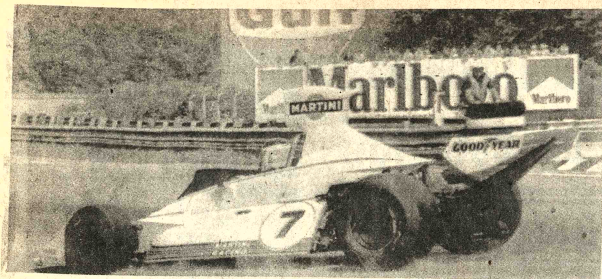
LIMA - MATARANI - (PERU)
ARICA - ANTOFAGASTA - (CHILE-)

REPUBLICA DE ARGENTINA.

Oficinas: Av. Montes 505 - 511 (Altos)

Informes: Teléfonos 51823 - 25083

43273 - 21981



REUTEMANN EN MONZA. El piloto argentino Carlos Reutemann aparece con su máquina Brabham en las pruebas de clasificación de Monza, preparándose para el Gran Premio de Italia a correrse el domingo. Reutemann hizo el séptimo tiempo. (RADIOFOTO DE AP PARA PRESENCIA)

QVO VADIS
TURISMO-VIAJES

La Agencia que facilita viajar

Agradece a los asistentes a su INAUGURACIÓN y a las instituciones:

AUTOMOVIL CLUB BOLIVIANO
ADEIO-BOLIVIA
y **SOIEDAD BOLIVIANA DE BIOQUIMICA CLINICA**,
por haber depositado su confianza en nosotros nombrándonos "AGENTES OFICIALES" para sus viajes, asimismo a la **HERMANDAD DEL SEÑOR DE LOS MILAGROS** (Rama Señoras).

Ello demuestra que nuestra **RESPONSABILIDAD Y EXPERIENCIA SON VALORADOS** en alto grado.

Atención **PROFESIONAL PERSONALIZADA**

Av. Mariscal Santa Cruz. Ed. Litoral (Galería).
Tel. 6-33-87



Decaído?

OPOVITAM es el más nuevo y más adiantado producto, de sorprendente y bien probada eficacia para reforzar y renovar el

vigor varonil

en hombres agotados y decaídos prematuramente. **OPOVITAM** contiene: Metilglutaronato y Extracto Testicular (HORMONAS SEXUALES MASCULINAS) necesarios en el hombre para evitar o combatir el prematuro decaimiento, la decaída sexual, falta de entusiasmo para todo, y síntomas característicos de prematuro agotamiento.

OPOVITAM no contiene excitantes.

OPOVITAM fabricado en Estados Unidos

Vuelva a sentirse virilmente activo y animoso. Pida en Farmacias y tome

OPOVITAM

PARA HOMBRES

Niki Lauda puede coronarse hoy campeón mundial de conductores

MONZA, ITALIA, 6 (AP).- El austriaco Niki Lauda, al comando de una Ferrari 312-T, ganó hoy en las pruebas de clasificación la primera posición de salida para el Gran Premio de Italia de fórmula uno, que se corre mañana, con un tiempo récord de 1M. 38S.24. El piloto de 26 años, a quien sólo falta ganar medio punto en

alguna de las dos competencias que restan en el año para consagrarse campeón mundial de conductores, registró una velocidad promedio de 225.585 kilómetros por hora, superando en casi un segundo el anterior récord de vuelta que estableció el año pasado en el mismo circuito de Monza con 1M. 38S.16.

Su compañero de Escudería, el suizo Clay Regazzoni, consiguió con su Ferrari el segundo tiempo más

veloz de 1M.38S.75 para partir mañana en la primera fila junto con Lauda. El campeón mundial Emerson Fittipaldi, de Brasil, clasificó su McLaren en el lugar con 1M.38S.08, mejor su pobre séptimo puesto de

Invitación al Seminario sobre elaboración de textos escolares populares a realizarse en Sucre

El Secretario Nacional de la Comisión Episcopal de Educación, en coordinación con las Direcciones Distritales de Educación Urbana y Rural y A.D.E.C., invitan al magisterio en general, personas interesadas y especialmente a los maestros que se encuentran escribiendo textos escolares, al SEMINARIO SOBRE ELABORACIÓN DE TEXTOS ESCOLARES POPULARES que se realizará como SEGUIMIENTO A LOS CONCURSOS de Ciencias Naturales y Matemática para el Primer Curso del Ciclo Intermedio, Quinto Curso Básico y de Lenguaje para Segundo Curso del Ciclo Intermedio.

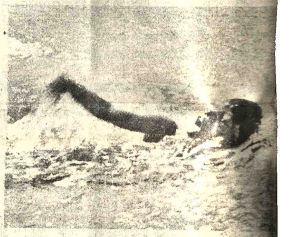
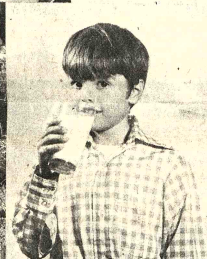
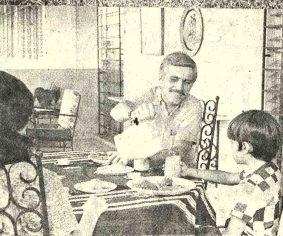
El evento se llevará a cabo los días 8, 9, y 10 de Septiembre del presente año, de Hs. 14 a 18 en el local del Seminario San Cristóbal. Las personas interesadas podrán inscribirse al iniciarse el Seminario, para mayores informaciones pueden dirigirse al Prof. Alberto Prieto en el Colegio San Cristóbal.

La Paz, 6 de Septiembre de 1975

HERMAN ARTALE SOB
SECRETARIO NACIONAL DE LA
COMISION EPISCOPAL EDUCACION

PROF. ADRIANA CANDIA RIBERA
DIRECTORA NAL DEL DEPTO DE
TEXTOS ESCOLARES POPULARES

DESBORDENSE EN SALUD Y ENERGIA CON KLIM



La fresca, pura y deliciosa leche en polvo que contribuye al disfrute pleno de las facultades físicas y mentales de niños y adultos, en desbordante salud y energía.

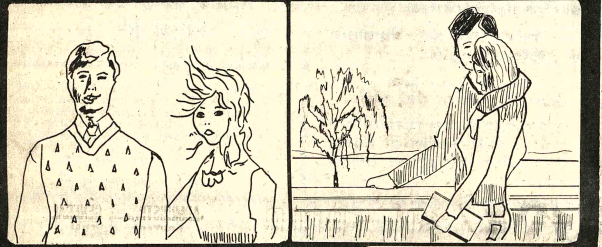
Contiene vitaminas A y B y 28% de grasa. Es fabricada en Europa bajo las más estrictas normas de calidad BORDEN

LECHE KLIM
Generación tras generación al cuidado de sus hijos.

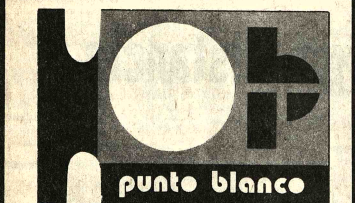


VENTAS EN TODO EL PAIS

GRACE



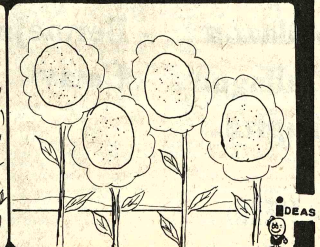
de flores,
TIEMPO de amores
de.....



CALOR Y COLOR DE AMOR

OBSEQUIE CHOMPAS

punto blanco



IDEAS

¿ Quien puede saber más sobre "soldadura oxigeno/acetileno" que el propio fabricante de oxígeno y acetileno?



LIQUID CARBONICO DE BOLIVIA S.A

100 Años de Tecnología al Servicio de Bolivia

Reutemann el único sudamericano que puede disputar título mundial

MONZA, ITALIA, SET. 6 (AFP). El argentino Carlos Reutemann, único sudamericano que puede disputar el título de campeón del mundo de conductores, se saltó hoy de la pista durante los entrenamientos para el "Gran Premio de Italia". El carro del argentino no sufrió daños, pero sus partidarios sufrieron una gran decepción, porque se suponía que los brasileños de Reutemann y del brasileño Carlos Pace podrían competir con los Ferrari que partirán en primera línea manejados por el austriaco Niki Lauda y el suizo Clay Regazzoni.

Reutemann, quien invirtió en su vuelta más rápida un minuto de 34.4 S. a 1.20 S. de Lauda, partirá en cuarta línea. El principal adversario de los dos Ferrari será nuevamente el McLaren del brasileño Emerson Fittipaldi, campeón del mundo saliente, quien quedó a 33 centésimas de segundo de Regazzoni y de Lauda.

En esta pista ultrarrápida los Ferrari parecen casi invencibles. La gran marca italiana conquistó por última vez un título de campeón del mundo en 1964. Lauda puede reverdecer mañana domingo, los viejos laureles y Clay Regazzoni también es capaz de repetir ante 200.000 espectadores el triunfo que logró en el "Gran Premio de Zurich de 1970".

Herramientas Eléctricas

BLACK & DECKER

en **Ferretería Unión**
Av. Montes 637

Lijadoras, Aspiradoras, Sierras Circulares, Martillos de percusión, Esmeriladores, Taladros de toda clase, Sierras caladoras, Estuches de herramientas y Accesorios.

y ahora **BOMBAS SUMERGIBLES**
también **Generadores de corriente con motor a gasolina**
Sierras de banco, giratorias a toda dirección

Compresores de aire con sus accesorios para PINTAR, INFLAR, FUMIGAR

Recargadores de asientos de válvulas

Portisch se clasificó para final

MILAN, 6 (AP). El veterano ajedrecista húngaro Lajos Portisch derrotó hoy al joven yugoslavo Ljubomir Ljuboevic y se clasificó para la serie final del fuerte torneo internacional de Milán.

Portisch, de 38 años, aventaja por 2-1 a su adversario de 25 años cuando sólo les resta disputar una partida. Pero Ljuboevic ni aún ganando este último encuentro puede clasificarse, ya que en ese caso empatarían 2-2 y se clasificara Portisch por mejor actuación en la rueda preliminar.

Probablemente Portisch enfrentará en la final al soviético Anatoly Karpov, flamante campeón mundial de 24 años. Los finalistas jugarán una serie de seis partidas a partir del martes.

Karpov igualó por tercera vez consecutiva contra su compatriota Tigran Petrosian, ex campeón mundial, ambos igualan en 1 1/2 puntos, pero si hacen tablas en la última partida Karpov se clasificará por mejor actuación en la primera rueda.

Ljuboevic, que necesitaba imperiosamente ganar contra Portisch, desplegó su habitual juego agresivo. Pero su planteo lo puso en dificultades cuando la partida se suspendió anoche. Hoy se reanuda, y después de dos horas de juego un ataque de torre del húngaro forzó el abandono de Ljuboevic.



MAL PARTIDO. Incidencia del cotejo que Bolívar le ganó a Municipal por 1 a 0, en una demostración de fútbol mediocre y con juego sumamente brusco. Los celestes no justificaron la victoria, produciendo una baja actuación, aunque ya están clasificados para el nacional.

Mexicano Vásquez sería el nuevo presidente de ODEPA

MEXICO, SET. 6 (AFP). La seguridad de que el mexicano Mario Vásquez resulte electo Presidente de la Organización Deportiva Panamericana (ODEPA), fue señalada hoy aquí por el portorriqueño Luis Enrique Arraras.

ODEPA votarán para que Vázquez resulte presidente de dicho organismo "porque por primera vez se ha presentado un plan de trabajo que se llevará a cabo".

La ODEPA actualmente es presidida por el venezolano José Beracasa.

El Presidente del Comité Olímpico de Puerto Rico dijo que en los últimos cuatro años la ODEPA solamente ha realizado reuniones de tipo social y que no ha llevado a cabo "nada positivo".

En otro orden de cosas, Arraras informó que su país estará presente en los séptimos Juegos Deportivos Panamericanos con 173 competidores, quien participarán en 16 de los 20 deportes programados.

Asimismo señaló que la elección de Vázquez, que preside el Comité Olímpico de México, "debe ser unánime porque este es el momento de un cambio en el deporte, modificación que se hará sin ninguna polémica, pues la política no forma parte de los comités olímpicos nacionales".

Arraras consideró que todos los países miembros de la ODEPA votarán para que Vázquez resulte presidente de dicho organismo "porque por primera vez se ha presentado un plan de trabajo que se llevará a cabo".

La ODEPA actualmente es presidida por el venezolano José Beracasa.

INSTITUTO SUPERIOR AMERINDIA

SECRETARIADO EJECUTIVO BILINGUE
ADMINISTRADOR GENERAL
CONTADOR GENERAL
PROGRAMACION PARA COMPUTADORES

PLAZA DEL ESTUDIANTE - LANDAETA 221 - TEL. 52491 - CASILLA 4907

FIESTA DEL PUEBLO

campeonato pentagonal de fútbol

CON LA PARTICIPACION DE 5 GRANDES EQUIPOS DEL FUTBOL SUDAMERICANO

HOMENAJE

- * SESQUICENTENARIO DE LA REPUBLICA
- * EFEMERIDES COCHABAMBINA

ADHESION ESPECIAL

- * BODAS DE ORO F.B.F.
- * BODAS DE ORO L.A.B.
- * BODAS DE PLATA Club WILSTERMANN

EMOCION

GOLES
CELEBRANDO LAS FIESTAS SEPTENTRIONALES Y ALENTANDO A LOS EQUIPOS BOLIVIANOS

WILSTERMANN

VENTAS DE ABONOS:
(COCHABAMBA) CLUB WILSTERMANN
(ORURO) " " " "
(LA PAZ) " " " "

DESDE EL CORAZON DE AMERICA

BUENOS AIRES

AEROLINEAS ARGENTINAS

LA PAZ: Av. Micaela Sta Cruz 1001 Alameda Grau tel 52121-50792
COCHABAMBA: Nacional Agrícola 6274 tel 48332
SANTA CRUZ: Ayacucho 143 tel 20990-27799

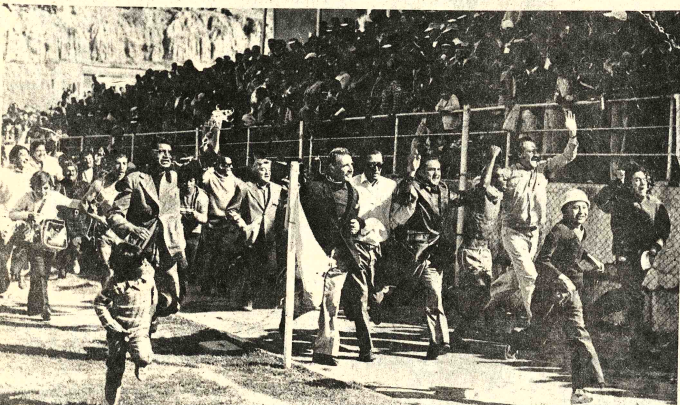
alivio rápido con
ANTIGRI PAL
COMPUESTO

INTI

PRESENCIA

La Paz, Bolivia, domingo 7 de septiembre de 1975

este be
us
NENE-DEN
Para la dentición del bebé



LA VUELTA OLÍMPICA. Jugadores, dirigentes e hinchas de Olympic, dando la vuelta olímpica, tras la obtención del título de Primera "B". La campaña de los sapepines fue la más regular de todos los equipos, y la conquista es plenamente merecida.

Rolivar ganó con penal dudoso, 1-0

Rolivar derrotó a Municipal con gol de penal, en un partido de juego brusco, especialmente en la segunda etapa, y con un nivel bajo de fútbol. Los coqueños no justificaron en ningún momento su triunfo, y a lo ser por el penal muy dudoso, que concedió el juez Enrique Guardia, el

resultado hubiera sido un 0 a 0, más acorde con lo acontecido en el campo de juego.

La actuación del juez Guardia fue mala, porque permitió el juego brusco, sacando tarjetas amarillas a granal, y por momentos repitiendo las mismas tarjetas

Verdadero carnaval se vivió ayer en barrio de San Pedro

El barrio de San Pedro vivió ayer un carnaval en pleno septiembre cuando cientos de adictos al club Olympic dieron rienda suelta a su entusiasmo festejando el ascenso de su equipo a la Primera "A" del fútbol local luego del triunfo por 6 a 0 frente a Mariscal Braun.

Entusiasmo, música, bailes y mucha confraternidad se concentraron en plena plaza de San Pedro. Olympic luego de 15 intensos años de batallar airadamente logró un objetivo

3.400 abonos vendidos para torneo pentagonal

COCHABAMBA. (PRESENCIA). Por Carlos Dulce Layza, Corresponsal. Trece mil cuatrocientos abonos se vendieron hasta el momento, para el torneo pentagonal internacional de fútbol que se jugará en esta ciudad a partir de la próxima semana.

Se anunció que San Lorenzo de Almagro e Independiente llegarán el próximo 10 en la mañana. En la tarde del mismo día arribará Unión Española de Chile. The Strongest estará en Cochabamba a las 9 de la mañana de ese mismo día.

Wilmster anunció la formación titular para ese torneo: Pérez, Avila, Lima, Villalón y Del Llano; Avendaño, y Predy Vargas; Sánchez, Cabrera, Mezra, y Heraldo. Los jugadores Sintas y Riveros, que pertenecen a Huachipato, se incorporarán a Wilmster el próximo lunes.

AUTOMOVILISMO

Se inscribió para participar en el Gran Premio Manaco, la Sra. Sibilla Clure de Toranzo, hija del excorredor Simon Clure. Representará a Cochabamba, junto a Elos Irma y Luis Pérez, que fueron los inscritos para el Gran Premio Manaco, llegarán a 30.

DEL 8 AL 16 DE NOVIEMBRE

AÑO DEL SESQUICENTENARIO

Posiciones en Primera "A"

-EQUIPOS	Pj.	Pg.	Pe.	Pp.	Gf.	Gc.	Pts.
SERIE "A"							
1º - The Strongest	1	0	1	0	1	1	1
2º - Mcal. Santa Cruz	1	0	1	0	1	1	1
3º - 31 de Octubre	0	0	0	0	0	0	0
SERIE "B"							
1º - Always Ready	1	1	0	0	2	0	2
2º - Bolívar	1	1	0	0	1	0	2
3º - Municipal	2	0	0	2	0	3	0

- Hoy juegan: The Strongest- 31 de Octubre.

Strongest con 31 juegan hoy en el Lastra

31 de Octubre enfrentará esta tarde a The Strongest por el denominado torneo "Laguilla" que viene llegando a su fin sin ninguna pena ni gloria.

Los "albos" tratarán de buscar los puntos en disputa que le permita una posterior clasificación para intervenir en el torneo nacional.

El único interés que pueda ofrecer el cotejo es en torno a lo que pueda hacer 31 de Octubre.

The Strongest no tiene nada que perder ni ganar ya que por ser actual campeón boliviano ya está clasificado en forma automática para la fase final del nacional denominado "Sesquicentenario".

De acuerdo a informaciones previas, se sabe que "31" en esta fase del torneo promocionará a sus figuras juveniles en su afán de poder conformar un plantel enteramente con elemento nacional para el torneo del próximo año.

A las 10 deberán jugar Unión Maestranza con Obrero Royal. A las 11:30 lo harán 1º de Mayo con Universitario y el último cotejo de la temporada será el que a las 13:30 horas animen Atlético Alianza. Este último virtual subcampeón de la categoría.



UNO DE LOS SEIS. El tercer tanto de Olympic marcado por el dentro delantero Natalio Flores a los 35 minutos de la primera etapa con un disparo que hizo pegar la pelota en el poste y luego ingresó al arco. Ahí comenzó el afianzamiento del equipo campeón

Olympic se clasificó campeón de Primera B Goleando a Braun por seis goles a cero

Olympic goleó a Mariscal Braun 6 a 0 y logró el título de la Primera "B", epilogando una buena campaña a lo largo de las ruedas del certamen. El triunfo de Olympic fue amplio y sin dificultades, como lo demuestra el score de 6 a 0.

Solo en los primeros 20 minutos, el plantel de San Pedro tuvo algunas dificultades, como consecuencia del nerviosismo de sus integrantes, que se enredaron en su propia acción. Con el primer tanto, logrado por Aspiroz a los 24 minutos, la serenidad volvió y entonces el plantel de Olympic comenzó un trabajo mucho más ordenado que el del rival. El mismo Aspiroz a los 34 y luego Flores a los 35 anotaron, colocando el marcador 3 a 0. Así terminó el primer tiempo y después no hubo mayores dificultades.

En la etapa complementaria, Olympic se concretó aumentando el score, mientras su rival no podía frenar más deisiva de los sapepines.

Un título merecido que significará a la vez, un compromiso realizar una buena campaña el próximo año en la categoría de nuestro fútbol.

La algarabía con que festejó la hinchada de Olympic el Primer "A", significa el escape a una serie de frustraciones la culminación de muchos esfuerzos de los dirigentes de muchos otros anteriores.

RECORTE ESTE CUPON Y ENVELO HOY MISMO!

Hemphill Schools Depto. GF9-2 B Boquerón Defensores de Aliguatá, Pasaje No. 44, La Paz.

Sin compromiso alguno de mi parte, sírvase enviarme GRATIS su folleto el curso que marco con una X:

☐ RADIO ELECTRÓNICA T ☐ MECANICA AUTOMOTRIZ ☐ FUERZA MOTRIZ ☐ TECNICO ELECTRICISTA ☐ CONTABILIDAD MERCANTIL ☐ IDIOMA INGLÉS

Nombre _____ Edad _____
Dirección _____
Población _____ Estado _____

Usted recibirá GRATIS un interesante folleto a colores, que le explica sobre las grandes oportunidades que existen para el hombre de hoy.

RADIO Electrónica, T. V.
Gane dinero mientras estudia y aprenda practicando con este Equipo Experimental que usted recibe SIN COSTO EXTRA y que es moderno, valioso y completo.

MECANICA Automotriz Moderna
La Mecánica Automotriz ofrece a usted un brillante porvenir. Aprenda en su propio hogar con el valioso Equipo Profesional que usted recibe sin costo adicional.

ELECTRICIDAD Comercial e Industrial
Para el técnico Electricista existe un gran campo de acción. Aprenda en su propio hogar con el valioso Equipo Profesional que usted recibe sin costo adicional.

Nuevo curso de Motores DIESEL
El uso del Motor Diesel es la respuesta en la Agricultura, transportación, con un solo curso se aprenden los secretos de ellos. Su curso incluye: Equipo Profesional, sin cargo extra.

CONTABILIDAD Mercantil
Sin tener que abandonar su empleo actual, conviértase en un buen Contador Mercantil a través del famoso Método Científico que Hemphill Schools pone ahora a su disposición. Las oportunidades para hombres y mujeres, son constantes.

Idioma INGLÉS con discos
Domine en poco tiempo por medio del programa "SISTEMA AUDIOVISUAL, HEMPHILL". Este moderno curso consta de 30 AUDIOS, 25 FOTOGRAFÍAS, 25 dibujos, 40 dibujos, 40 dibujos, etc.

Pida folleto Gratis

Hemphill Schools Boquerón Defensores de Aliguatá, Pasaje No. 44, La Paz.

Si Usted desea información telefónica para mayor rapidez, llámenos al tel. 41 319

AUTO PLAN PASANAKU
"UN ARMA COLECTIVA PARA EL DESARROLLO"

Tiene la satisfacción de comunicar a sus asociados que en el transcurso de este mes de Septiembre, se efectuarán sus sorteos con el siguiente calendario:

GRUPO - A - 1 MIERCOLES 10 a Hrs. 19.30 La Paz
GRUPO - D - 4 LUNES 15 a Hrs. 19.30 Santa Cruz
GRUPO - B - 2 JUEVES 18 a Hrs. 19.30 La Paz
GRUPO - C - 3 MIERCOLES 24 a Hrs. 19.30 La Paz.

SEÑOR PEATON, VALGASE DE NOSOTROS. Inscríbese en nuestras oficinas lo antes posible y pague su vehículo en cinco años, sin intereses y mediante cuotas mensuales. Para el último grupo tenemos aún algunas vacancias.

La Paz, Calle Socabaya 265 - Casilla N°. 8197
Santa Cruz, Calle Murillo N°. 100 esq. Bolívar.

Ogival
CON EL PESCADITO DE LA BUENA SUERTE

EL RELOJ SUIZO GARANTIZADO !!

Marca día y fecha

Ogival es preciso
Ogival es original
Ogival es deportivo
Ogival es buena inversión

EXPOFERIA INTERNACIONAL DE LA PAZ
INFORME Y RESERVAS DE STANDS
SECRETARIA DEL "CENTRO DE TECNICAS AVANZADAS"
REYES ORTIZ N° 27 TELEFONO 58775- CASILLA 6112 - LA PAZ